















## **RF Rohrventilatoren**

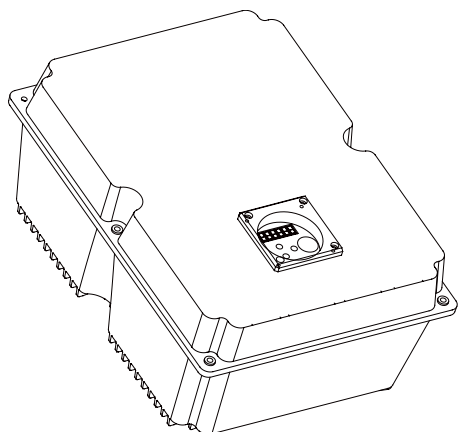
- direktgetrieben

## **RF Tube Fan**

- direct driven

Symbol	Bedeutung / Meaning	Symbol	Bedeutung / Meaning	Symbol	Bedeutung / Meaning
	5-Stufen-Steuergerät, transformatorisch 5-step transformer control		Drehzahlumschalter Speed control switch		Schaltplan Wiring diagram
	Steuergerät, stufenlos, transformatorisch Continuously adjustable transformer control		Geräteausschalter Off-Switch		explosionsgeschützt flame proof
	Steuergerät, stufenlos, elektronisch Continuously adjustable electronic control		Gewicht Weight		Abmessungen Dimensions
	Motorschutzschalter Motor protection switch		Schutzart Protection class		Zubehör Accessories

Größe Symbol	Benennung	Designation	Einheit Unit
A	Querschnittsfläche	Cross-section	m <sup>2</sup>
c	Strömungsgeschwindigkeit	Flow speed	m/s
C <sub>400V</sub>	Betriebskondensator	Capacitor	µF
D <sub>2</sub>	Durchmesser des Laufrades	Impeller diameter	m
d	Rohrdurchmesser	Pipe diameter	m
d <sub>g</sub>	gleichwertiger Durchmesser	Equivalent diameter	m
Freq	Spannungssteller	Frequency Invertor Speed Controller	-
g	Fallbeschleunigung	Gravitational speed acceleration	m/s <sup>2</sup>
I <sub>N</sub>	Nennstrom	Rated current	A
I <sub>A</sub> / I <sub>N</sub>	Verhältnis Anlaufstrom zu Nennstrom	Ratio of starting current to rated current	
Δ I	Stromanstieg bei Teilspannung	Current increase in component voltage area	%
l	Rohr- bzw. Kanallänge	Pipe or channel length	m
L <sub>PA</sub>	A-bewerteter Schalldruckpegel	Sound pressure level A-weighted	dB(A)
L <sub>WA</sub>	A-bewerteter Schalleistungspegel	Sound power level A-weighted	dB(A)
L <sub>WA2</sub>	Schalleistungspegel zur Umgebung	Sound power level to surrounding	dB(A)
L <sub>WA3</sub>	Ansaugkanalschalleistungspegel	Inlet sound power level induct	dB(A)
L <sub>WA4</sub>	Ausblaskanalschalleistungspegel	Outlet sound power level induct	dB(A)
L <sub>WA5</sub>	Freiansaug-Schalleistungspegel	Inlet sound power level unducted	dB(A)
L <sub>WA6</sub>	Freiausblas-Schalleistungspegel	Outlet sound power level unducted	dB(A)
n	Drehzahl	Speed	1/min (bzw. 1/s)
P <sub>1</sub>	Motoraufnahmeleistung	motor power consumption	kW (bzw. W)
p <sub>st</sub> (p <sub>fa</sub> )	statischer Druck	Static pressure	Pa
Δ p <sub>st</sub>	Differenz der statischen Drücke	Differential static pressure	Pa
Δ p <sub>fa min</sub>	erforderlicher statischer Mindestgegendruck	min. required counter pressure	Pa
p <sub>d</sub>	dynamischer Druck	Dynamic pressure	Pa
p <sub>d2</sub>	dynamischer Druck am Ventilatoraustritt	Dynamic pressure at fan outlet	Pa
Δ p <sub>d</sub>	Differenz der statischen Drücke	Differential dynamic pressure	Pa
p <sub>t</sub>	Gesamtdruck	Total pressure	Pa
Δ p <sub>t</sub>	Differenz der Gesamtdrücke	Difference of total pressures	Pa
T	Kelvin-Temperatur	Temperature in Kelvin	K
t	Celsius-Temperatur	Temperature in Celsius	°C
t <sub>R</sub>	max. zulässige Fördertemperatur	max. permissable medium temperature	°C
u <sub>2</sub>	Umfangsgeschwindigkeit des Laufrades (außen)	Circumferential speed of the impeller (outside)	m/s
Ṁ	Volumenstrom	Volume flow	m <sup>3</sup> /h (bzw. m <sup>3</sup> /s)
ρ	Dichte des Fördermediums	Density of medium	kg/m <sup>3</sup>
η	Wirkungsgrad	Efficiency	-
φ	Volumenzahl	Volume number	-
ψ	Druckzahl	Pressure number	-
ζ	Widerstandsbeiwert	Coefficient of drag	-
λR	Rohr- bzw. Kanalreibungsbeiwert	Coefficient of friction of channel or pipe	-



Frequency invertors were developed under special consideration of network abilities and international standards, such as CE and UL.

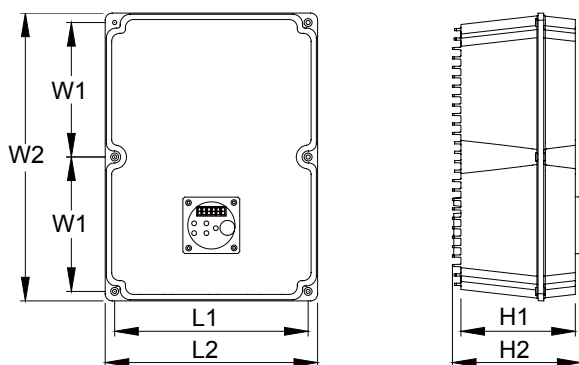
Further advantages: energy efficiency, user-friendly design and the availability of a world-wide service network

### What can you expect :

- Conformity to global standards, specifications and certifications
- An open and flexible drive platform
- A broad product range geared to the needs of the market
- Simple operation and configuration
- Optimised control and data management
- Outstanding product reliability

### Plus extensive advanced technology functions like:

- SLV- Vector Control and V/f Control (fully programmable)
- Online Autotuning and automatic slip compensation for outstanding speed stability
- Soft PWM function for reduced motor noise
- OEC technology for maximum power savings
- Active current limiting (tripless operation)
- Automatic restart after power failures
- Flexible control units and intuitive configuration and setup



All dimensions in mm

Designation (Output For 3-phase Only)	Application motor (kW)	Rated Output Current[A]	L1	L2	W1	W2	H1	H2	Supply voltage
(F1S) WR75M1	0,75	4,0	205	225	142,5	305	121	136	1/N AC 230V
(F2S) W1R5M1	1,5	7,0	205	225	142,5	305	121	136	1/N AC 230V
(F3S) W2R2M1	2,2	10	205	225	142,5	305	121	136	1/N AC 230V
(F1) WR75M3	0,75	2,5	205	225	142,5	305	121	136	3 AC 400V
(F2) W1R5M3	1,5	3,7	205	225	142,5	305	121	136	3 AC 400V
(F3) W2R2M3	2,2	5	205	225	142,5	305	121	136	3 AC 400V
(F4) W4RG3	4,0	9,5	205	225	142,5	305	121	136	3 AC 400V
(F5) W5R5G3	5,5	14,5	205	225	142,5	305	121	136	3 AC 400V
(F6) W7R5G3	7,5	16	205	225	142,5	305	121	136	3 AC 400V

Frequency Invertor		3-phase 400V Class
Rated Input Voltage		1 ~ 220V, 3 ~ 380, 460, 660V, $\pm 20\%$ ; 50/60 Hz $\pm 5\%$
Rated Output Voltage		3 ~ 220 ... 660 V (corresponding to input voltage)
Output Frequency Range		0,5 ... 650 Hz
Frequency Accuracy (at 25 °C $\pm 10$ °C)		Analogue setting: $\pm 0,25\%$ , digital setting: $\pm 0,01\%$
Frequency Setting Resolution		Analogue setting: Maximum frequency/100, digital setting: 0,1 Hz
V/f Characteristics		V/f control, V/f variable (constant torque, reduced torque)
Overload Capacity		150 % for 60 s
Acceleration / Deceleration time		0,1 - 6553 s
Starting Torque		100 % at 6 Hz
Input	Intelligent Input Terminal	2 kOhm input impedance
	Functions	FW(Forward), RV(Reverse), SPD1-SPD3(Multispeed command), JG(Jogging), DB(External DC braking), 2CH(Second accel./decel.), FRS(Free-run stop), EXT(External trip), USP(Unattended start protection), OH(Overheat error), AT(Analog input selection), RS(Reset), PTC(Thermistor input), PID(PID On/Off), PIDC(PID reset), UP/DWN(Remote-controlled accel./decel.), UDC(Remote controlled data clearing), OPE(Operator control), EMR(Safety stop), NO(Not selected)
Output	Intelligent Ouyput Terminal	Analogue voltage, analogue current
	Functions	RUN(run signal), FA(Frequency arrival- over-frequency), AL(Alarm Signal), SPE(Speed Equal), SPNE(Speed Not Equal), SPO(Speed Over), SPNO(Speed Not Over), SPA(Speed Arrive), SPNA(Speed Not Arrive), DIR(Output Direction), SPZ(Zero Speed), Stalling(Output While Stalling), Power-Limit(Output Power Limit), Acc(Under Acceleration Status), Dec(Under Deceleration Status)
Serial port		RS485
Protection		Overcurrent, overvoltage, undervoltage, overload, overheat, ground fault protection at startup, input overvoltage, EEPROM error, CPU error, USP error, Termistor error, external trip, Safety stop
Environmental Conditions	Temperature / humidity	-10 ... +50 °C (carrier derating required for ambient temperature higher than 40 °C), no freezing / 20 ... 90 % humidity (non condensing)
	Vibration / Installation	0,5G, 10...55 Hz / altitude 1000 m or less, indoors, no corrosive gases or dust
Protection class		IP20

---

Symbols and technical formu□	II
Frequency Invertor Speed Controller.....III	III
Table of Content.....□	1
Inline tube fans.....□	2
RFE, RFG, RFD.....□	2
Fan type code.....□	.....2
Design features.....□	2
Casing.....□	2
Motor.□	.....2
Impeller.....□	2
Control unit.....□	2
Fan performance curves.....□	2
Installation.....□	2
Wolter.....□	IV

# Rohrventilatoren

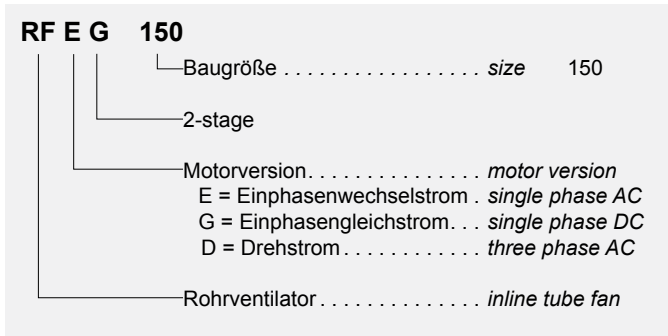
## Inline tube fans

### RFE, RFG, RFD



#### Typenschlüssel

#### Fan type code



#### Design features

Series RFE (Single phase motor), RFD (Three phase motor) and RFG (DC motor) tube fans are Mixed-Flow fans with integrated guide vane. Both sides of the fan can be fitted into the tube and can be fixed with fastening clamps.

#### Casing

##### PP Casing

The housing of sizes 100~150 are made of injection mould black PP. The fan series is designed in a way that smaller diameters can be achieved by fitting reduction flanges to the standard diameter fans.

##### Aluminum Casing

The casing of sizes 160~250 are made of Aluminum with in moulded Aluminum Guide Vanes and reduction flanges to formed as a Tube.

##### Galvanized Steel Casing

The casing of sizes 315~500 are made of Galvanized Steel with extruded Aluminum Guide Vanes and Standard Flanges formed as a Tube.

The fans have protection class IP 54 T-Box.

#### Motor

Motor of sizes 100~150 are fitted with 3-step single –phase.

Model 160~250 include M&L series with rotor motor. 160L, 200M are fitted with 2 speeds. 200L, 250M are fitted with 1 Speed at 4 pole. 2 pole motor of induction type can be of single or three phase Motor of sizes 315~500 are fitted with Single or three-phase induction motor.

#### Impeller

This mixed flow impeller are specially developed to achieve the requirement for high efficiency and low noise. All impellers are dynamically balanced. Model 100~150 are manufactured from impact resistant PP, PA+FG with model of 160~250, Injection Aluminum with model of 315~500.

#### Control unit

RFE - For simple set-ups a step switch is sufficient. A more sensitive control can be achieved by standard controllers for single phase AC.

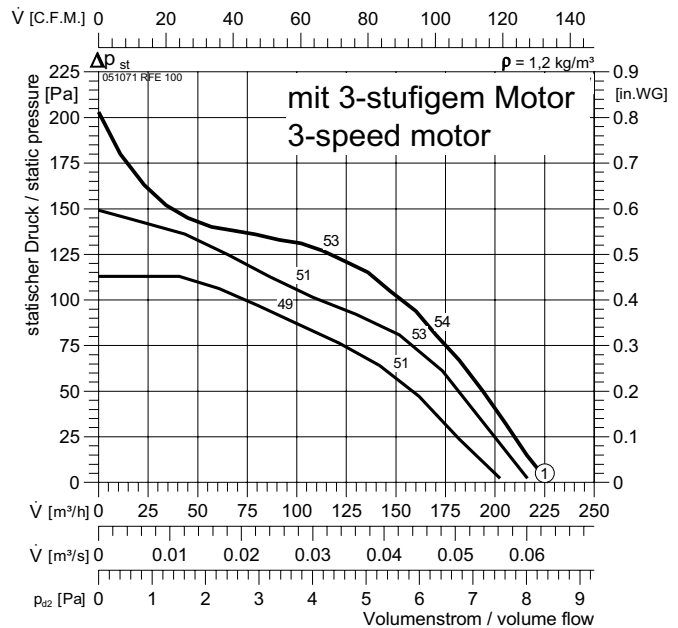
#### Fan performance curves

The performance curves in this catalogue have been established using the inlet test method in a test chamber according to DIN 24 163, mounting position B. The curves indicate the static pressure increase  $\Delta p_{st}$  as a function of the volume flow.

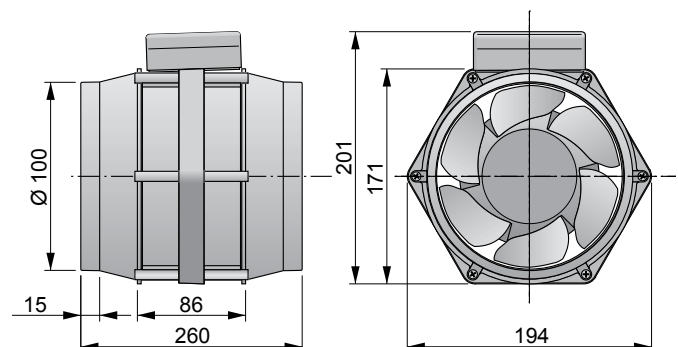
#### Installation

The RFE type inline tube fans are directly mounted into the tube and fixed by clamps. Due to it's very low height the RFE type is ideal for use in false-ceilings.

## RFE 100



Typ :	RFE 100		IP54	$\Delta$ dB	$L_{WA2}$	$L_{WA5}$	$L_{WA6}$	
ArtNr :	051071		E18	$L_{WA\ tot}$	-13	2	0	
	1,9	kg		GS 1	125 Hz	-21	-15	-15
U :	230 V	50 Hz		FWG-4	250 Hz	-19	-7	-7
P <sub>1</sub> :	0,035	kW		NE 0,5	500 Hz	-19	-3	-7
I <sub>N</sub> :	0,15	A		RPE 02	1 kHz	-20	-4	-5
n :	2800	min <sup>-1</sup>	Freq	-	2 kHz	-23	-4	-7
C <sub>400V</sub> :	1	μF			4 kHz	-27	-12	-13
t <sub>R</sub> :	40	°C			8 kHz	-36	-20	-22

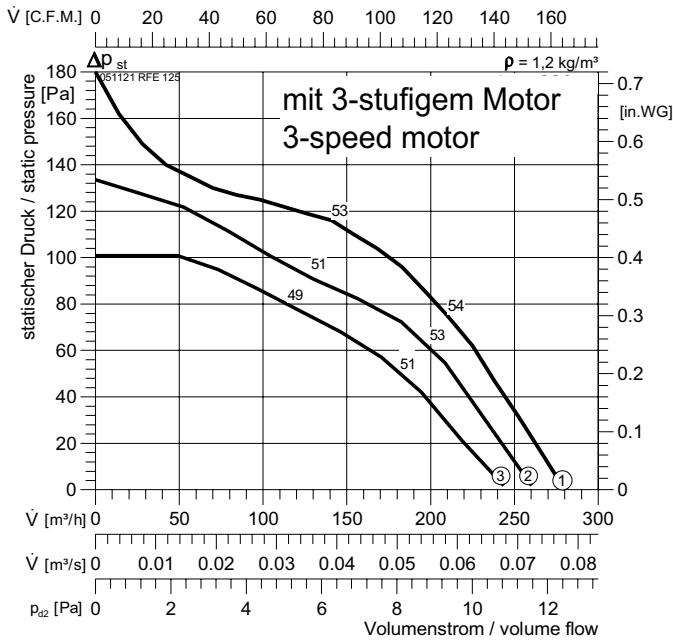




RFE

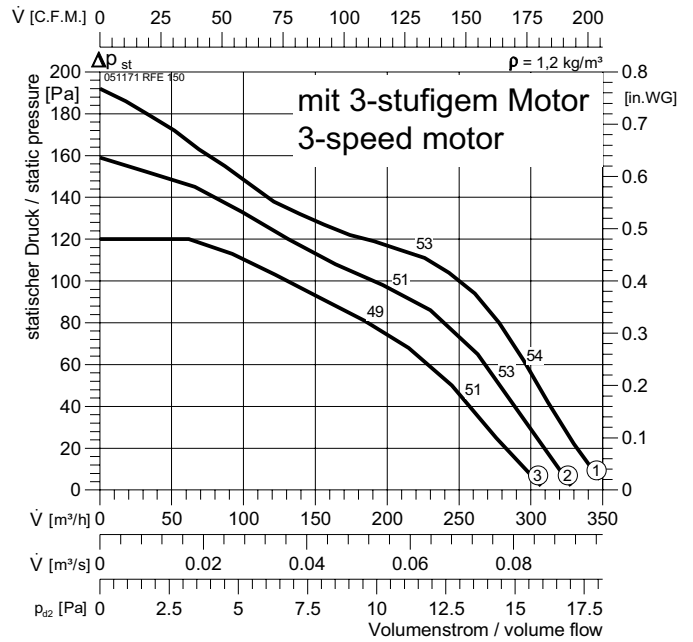


## RFE 125

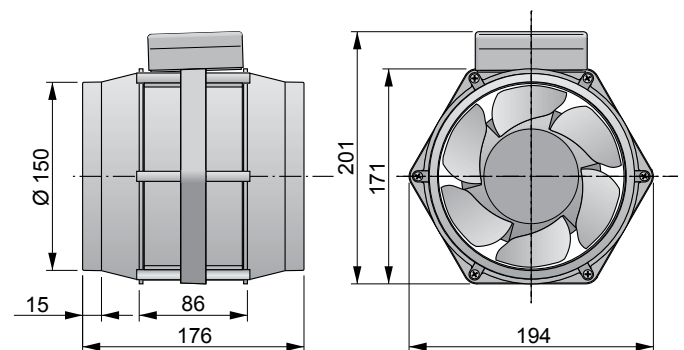
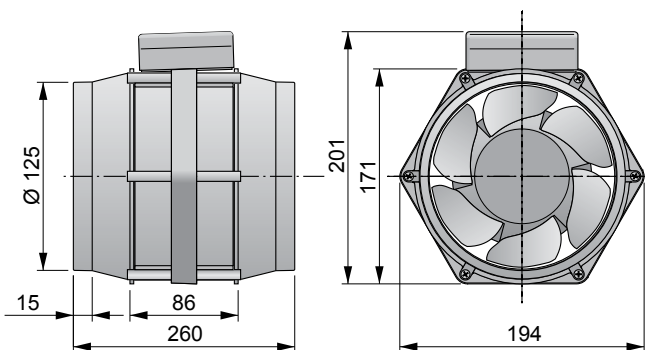


Typ :	RFE 125		IP54	$\Delta$ dB	$L_{WA2}$	$L_{WA5}$	$L_{WA6}$
ArtNr :	051121		E19	$L_{WA\ tot}$	-13	2	0
	1,9 kg		GS 1	125 Hz	-21	-15	-15
U :	230 V 50 Hz		FWG-4	250 Hz	-19	-7	-7
$P_1$ :	0,035 kW		NE 0,5	500 Hz	-19	-3	-7
$I_N$ :	0,15 A		RPE 02	1 kHz	-20	-4	-5
n :	2800 min <sup>-1</sup>	Freq	-	2 kHz	-23	-4	-7
$C_{400V}$ :	1 $\mu$ F			4 kHz	-27	-12	-13
$t_R$ :	40 °C			8 kHz	-36	-20	-22

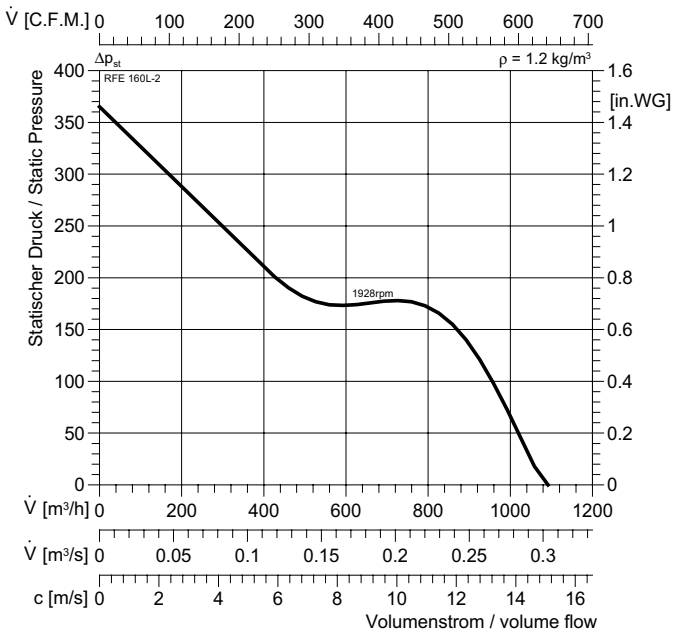
## RFE 150



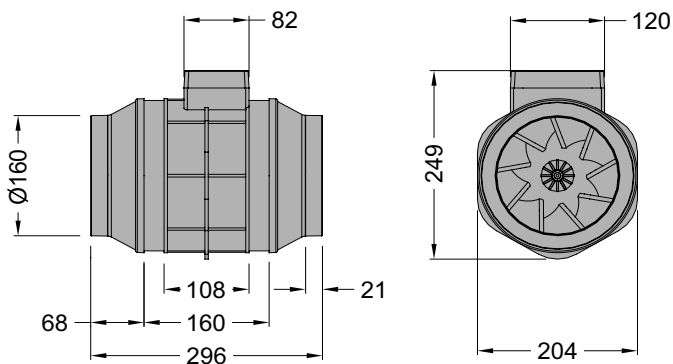
Typ :	RFE 150		IP54	$\Delta$ dB	$L_{WA2}$	$L_{WA5}$	$L_{WA6}$
ArtNr :	051171		E19	$L_{WA\ tot}$	-13	2	0
	1,9 kg		GS 1	125 Hz	-21	-15	-15
U :	230 V 50 Hz		FWG-4	250 Hz	-19	-7	-7
$P_1$ :	0,035 kW		NE 0,5	500 Hz	-19	-3	-7
$I_N$ :	0,15 A		RPE 02	1 kHz	-20	-4	-5
n :	2800 min <sup>-1</sup>	Freq	-	2 kHz	-23	-4	-7
$C_{400V}$ :	1 $\mu$ F			4 kHz	-27	-12	-13
$t_R$ :	40 °C			8 kHz	-36	-20	-22



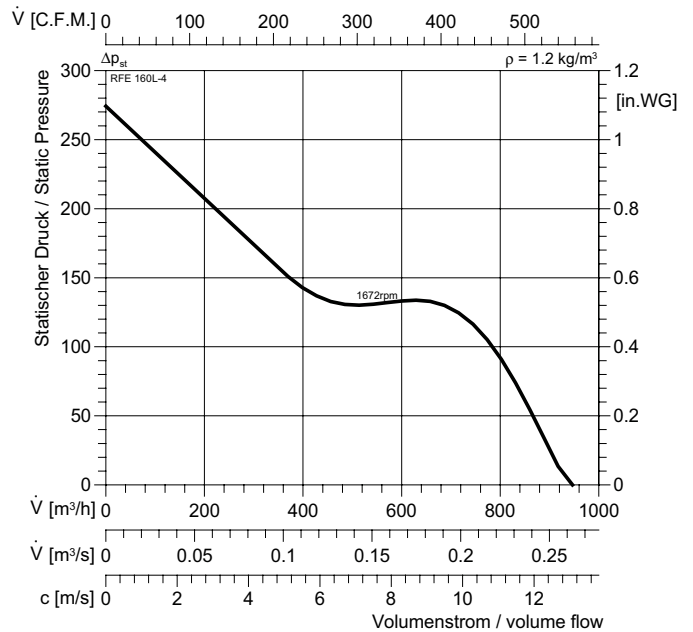
## RFE 160L-2



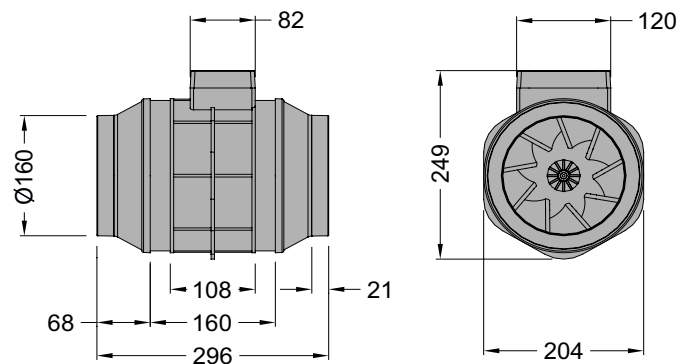
Typ :	<b>RFE 160L-2</b>		IP54	ΔdB	L <sub>WA</sub>	L <sub>PA4</sub>
ArtNr :	051121		E16-2	L <sub>WA tot</sub>	78	58
	4,2 kg		GS 1	125 Hz	48	28
U :	230 V 50 Hz			250 Hz	59	39
P <sub>1</sub> :	0,05 kW		NE 1,5	500 Hz	71	51
I <sub>N</sub> :	1,5 A		RPE 06	1 kHz	73	53
n :	1928 min <sup>-1</sup>	Freq	-	2 kHz	73	53
C <sub>400V</sub> :	8 μF			4 kHz	69	49
t <sub>R</sub> :	40 °C			8 kHz	60	40



## RFE 160L-4



Typ :	<b>RFE 160L-4</b>		IP54	ΔdB	L <sub>WA</sub>	L <sub>PA4</sub>
ArtNr :	051121		E16-2	L <sub>WA tot</sub>	65	45
	4,2 kg		GS 1	125 Hz	39	19
U :	230 V 50 Hz			250 Hz	53	33
P <sub>1</sub> :	0,2 kW		NE 1,5	500 Hz	59	39
I <sub>N</sub> :	0,85 A		RPE 06	1 kHz	61	41
n :	1672 min <sup>-1</sup>	Freq	-	2 kHz	59	39
C <sub>400V</sub> :	8 μF			4 kHz	53	33
t <sub>R</sub> :	40 °C			8 kHz	42	22



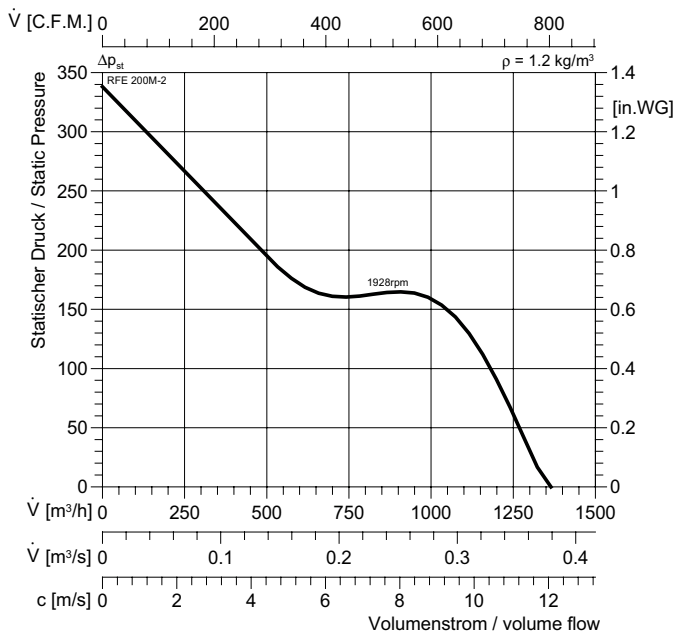




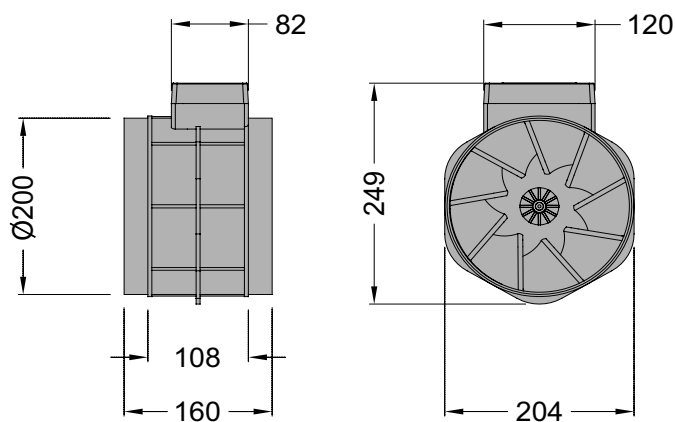
RFE, RFG, RFD



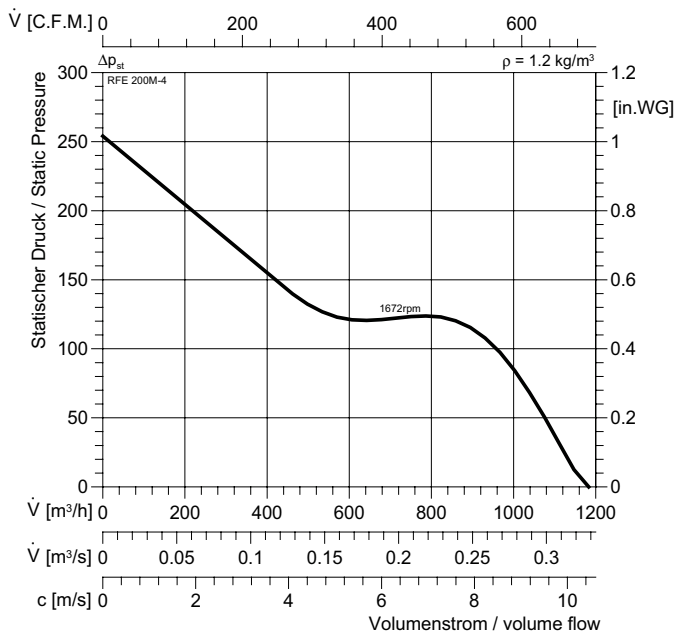
## RFE 200M-2



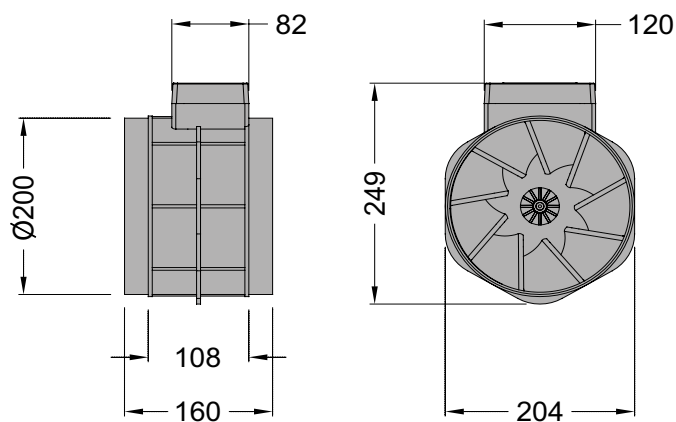
Typ :	RFE 200M-2	IP54	ΔdB	L <sub>WA</sub>	L <sub>PA4</sub>
ArtNr :	051222	E16-2	L <sub>WA tot</sub>	80	60
Weight :	3,8 kg	GS 1	125 Hz	50	30
U :	230 V 50 Hz		250 Hz	61	41
P <sub>1</sub> :	0,25 kW	NE 1,5	500 Hz	73	53
I <sub>N</sub> :	1,15 A	RPE 06	1 kHz	75	55
n :	1928 min <sup>-1</sup>	Freq	2 kHz	75	55
C <sub>400V</sub> :	8 μF		4 kHz	71	51
t <sub>R</sub> :	40 °C		8 kHz	62	42



## RFE 200M-4

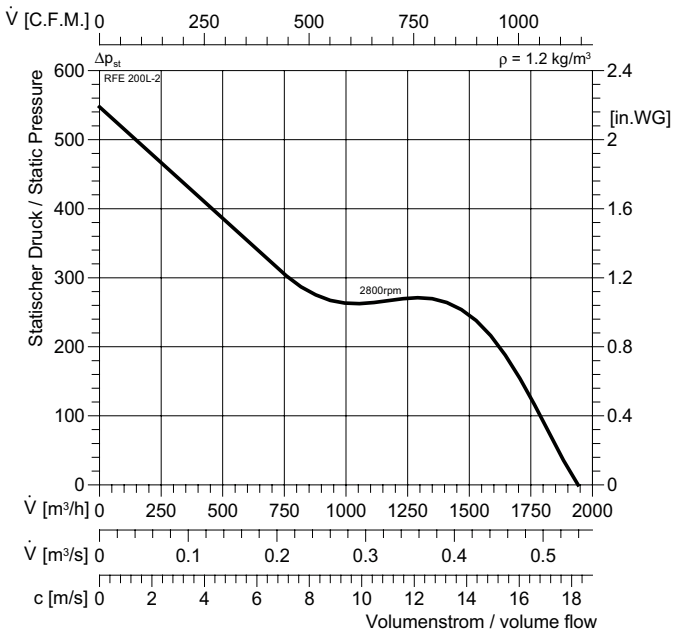


Typ :	RFE 200M-4	IP54	ΔdB	L <sub>WA</sub>	L <sub>PA4</sub>
ArtNr :	051222	E16-2	L <sub>WA tot</sub>	67	47
Weight :	3,8 kg	GS 1	125 Hz	41	21
U :	230 V 50 Hz		250 Hz	55	35
P <sub>1</sub> :	0,2 kW	NE 1,5	500 Hz	61	41
I <sub>N</sub> :	0,85 A	RPE 06	1 kHz	63	43
n :	1672 min <sup>-1</sup>	Freq	2 kHz	61	41
C <sub>400V</sub> :	8 μF		4 kHz	55	35
t <sub>R</sub> :	40 °C		8 kHz	44	24

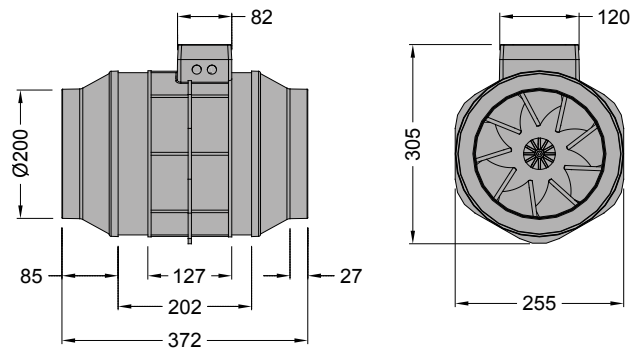




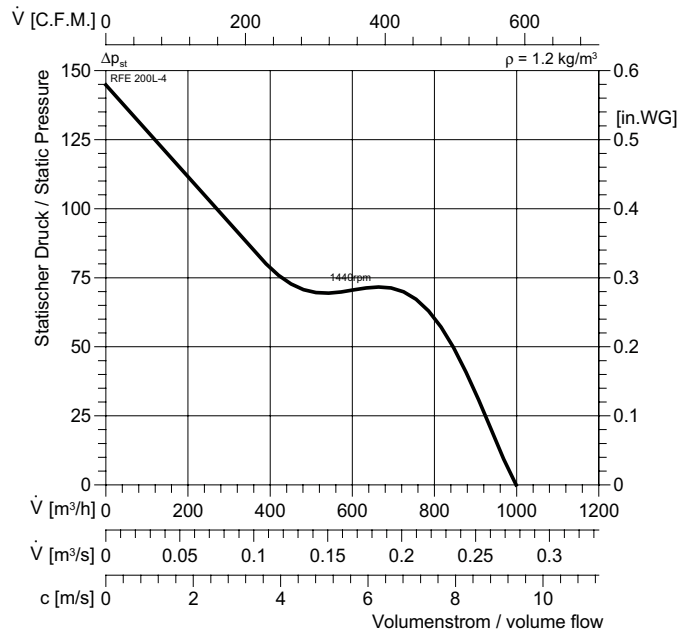
## RFE 200L-2



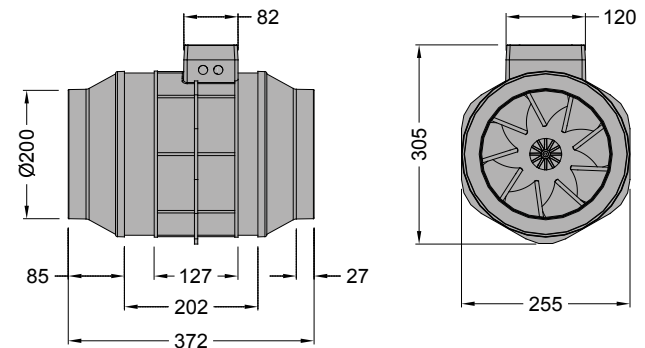
Typ :	<b>RFE 200L-2</b>		IP54	$\Delta$ dB	$L_{WA}$	$L_{PA4}$
ArtNr :	051223		E13	$L_{WA \text{ tot}}$	81	61
	7,5 kg		GS 2	125 Hz	51	31
U :	230 V 50 Hz			250 Hz	62	42
$P_1$ :	0,55 kW		NE 3,2	500 Hz	74	54
$I_N$ :	3,2 A		RPE 09	1 kHz	76	56
n :	2800 min <sup>-1</sup>	Freq	-	2 kHz	76	56
$C_{400V}$ :	8 $\mu$ F			4 kHz	72	52
$t_R$ :	40 °C			8 kHz	63	43



## RFE 200L-4



Typ :	<b>RFE 200L-4</b>		IP54	$\Delta$ dB	$L_{WA}$	$L_{PA4}$
ArtNr :	051224		E13	$L_{WA \text{ tot}}$	66	46
	5,1 kg		GS 2	125 Hz	41	21
U :	230 V 50 Hz			250 Hz	55	35
$P_1$ :	0,22 kW		NE 1.5	500 Hz	60	40
$I_N$ :	0,96 A		RPE 02	1 kHz	62	42
n :	1440 min <sup>-1</sup>	Freq	-	2 kHz	59	39
$C_{400V}$ :	8 $\mu$ F			4 kHz	52	32
$t_R$ :	40 °C			8 kHz	43	23

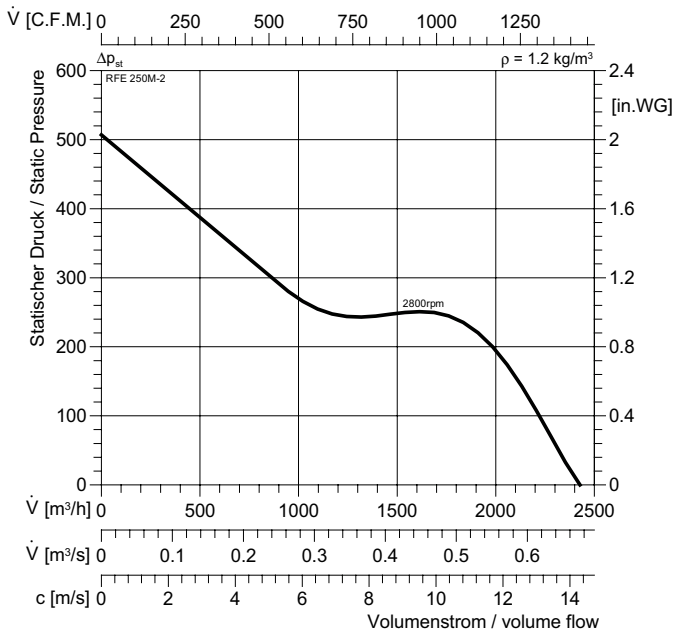




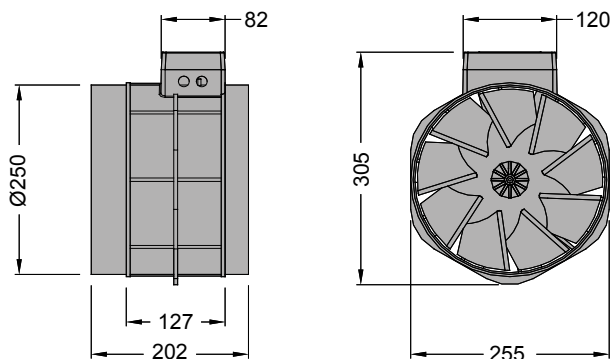
RFE, RFG, RFD



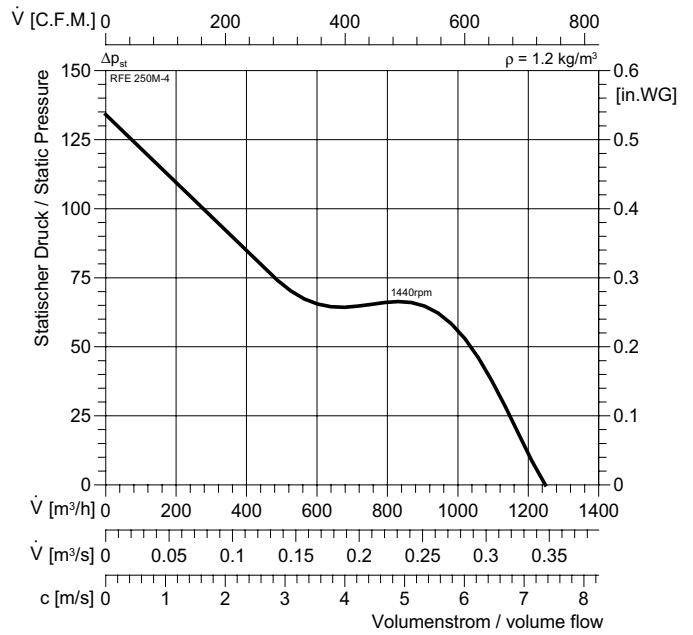
## RFE 250M-2



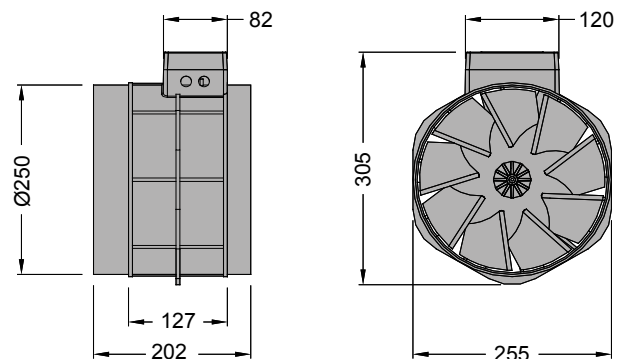
Typ :	RFE 250M-2		IP55	$\Delta dB$	$L_{WA}$	$L_{PA4}$
ArtNr :	051225		E13	$L_{WA\ tot}$	84	64
	7,1 kg		GS 2	125 Hz	55	35
U :	230 V 50 Hz			250 Hz	65	45
$P_1$ :	0,55 kW		NE 3,2	500 Hz	77	57
$I_N$ :	3,2 A		RPE 09	1 kHz	79	59
n :	2800 min <sup>-1</sup>	Freq	-	2 kHz	80	60
$C_{400V}$ :	17 $\mu F$			4 kHz	75	55
$t_R$ :	40 °C			8 kHz	67	47



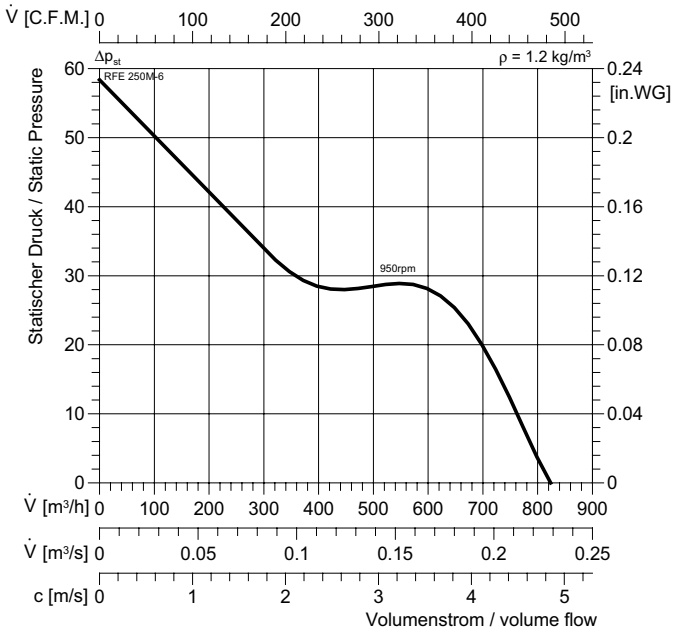
## RFE 250M-4



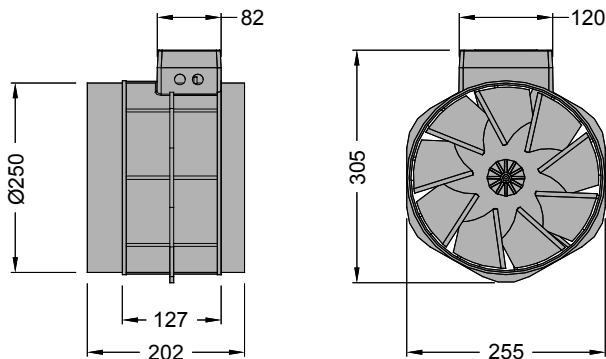
Typ :	RFE 250M-4		IP55	$\Delta dB$	$L_{WA}$	$L_{PA4}$
ArtNr :	051226		E13	$L_{WA\ tot}$	69	49
	4,5 kg		GS 2	125 Hz	44	24
U :	230 V 50 Hz			250 Hz	58	38
$P_1$ :	0,22 kW		NE 1.5	500 Hz	63	43
$I_N$ :	0,96 A		RPE 02	1 kHz	65	45
n :	1440 min <sup>-1</sup>	Freq	-	2 kHz	63	43
$C_{400V}$ :	8 $\mu F$			4 kHz	56	36
$t_R$ :	40 °C			8 kHz	46	26



## RFE 250M-6



Typ :	<b>RFE 250M-6</b>		IP54	$\Delta$ dB	$L_{WA}$	$L_{PA4}$
ArtNr :	051226		E13	$L_{WA \text{ tot}}$	59	39
	5,3 kg		GS 2	125 Hz	34	14
U :	230 V 50 Hz			250 Hz	48	28
$P_1$ :	0,075 kW		NE 0,5	500 Hz	53	33
$I_N$ :	0,28 A		RPE 06	1 kHz	55	35
n :	950 min <sup>-1</sup>	Freq	-	2 kHz	53	33
$C_{400V}$ :	$\mu$ F			4 kHz	46	26
$t_R$ :	40 °C			8 kHz	36	16

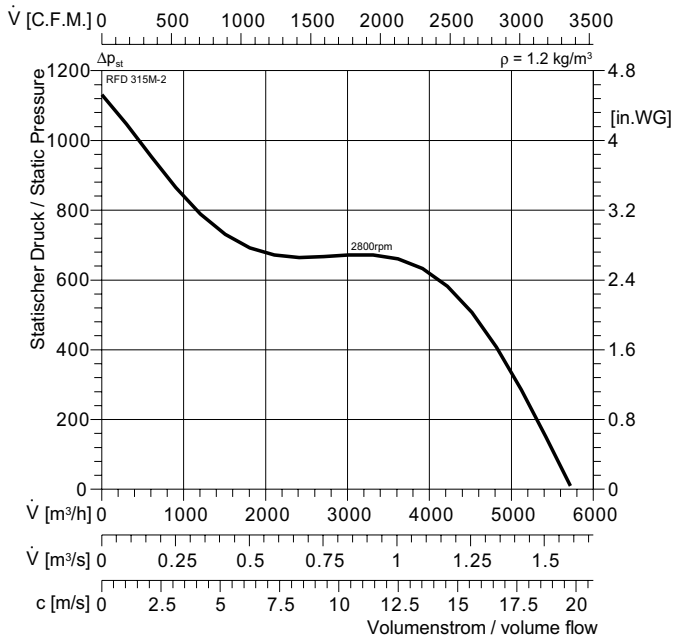




RFE, RFG, RFD



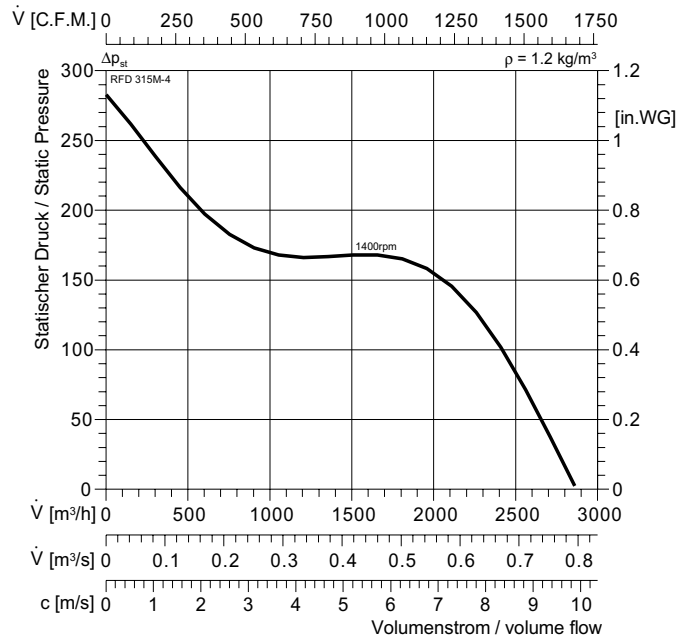
## RFD 315M-2



Remark: RFE with single phase motor as optional and on request only

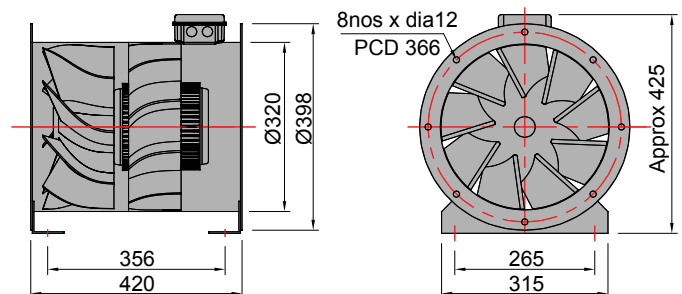
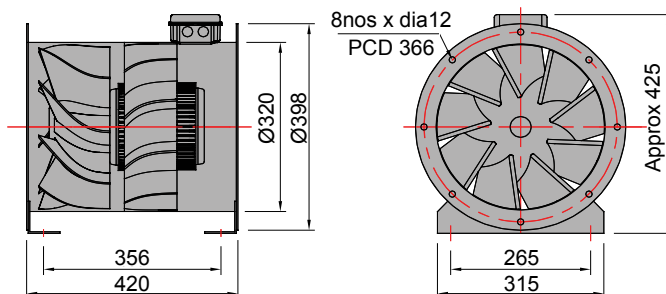
Typ :	RFD 315M-2	IP54	$\Delta$ dB	$L_{WA}$	$L_{PA4}$
ArtNr :	051227	DD0b	$L_{WA \text{ tot}}$	91	71
$\square$ :	43 kg	GS 2	125 Hz	62	42
U :	400 V 50 Hz		250 Hz	73	53
$P_1$ :	2,2 kW	RTD 5	500 Hz	84	64
$I_N$ :	4,61 A	SAD 9	1 kHz	86	66
n :	2800 min <sup>-1</sup>	Freq F3/F3S	2 kHz	87	67
$C_{400V}$ :	NA $\mu$ F		4 kHz	82	62
$t_R$ :	40 °C		8 kHz	74	54

## RFD 315M-4

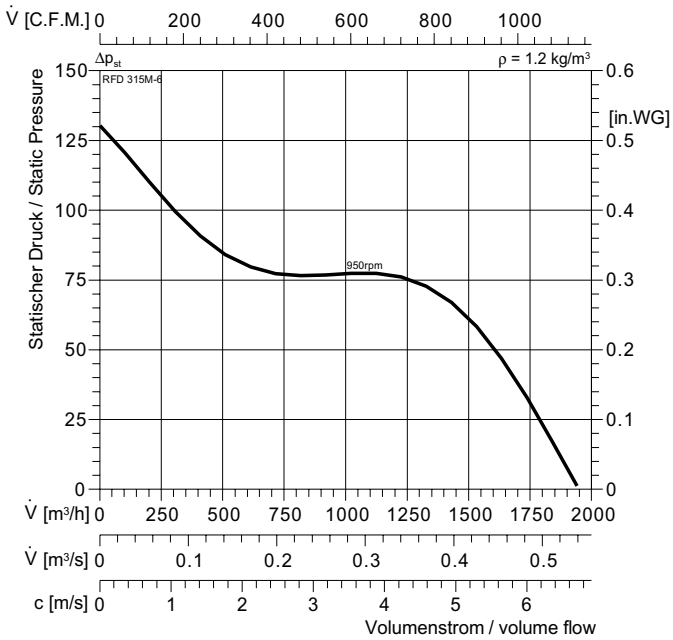


Remark: RFE with single phase motor as optional and on request only

Typ :	RFD 315M-4	IP54	$\Delta$ dB	$L_{WA}$	$L_{PA4}$
ArtNr :	051229	DD0b	$L_{WA \text{ tot}}$	76	56
$\square$ :	32 kg	GS 2	125 Hz	52	32
U :	400 V 50 Hz		250 Hz	65	45
$P_1$ :	0,37 kW	RTD 1,2	500 Hz	70	50
$I_N$ :	1,06 A	SAD 9	1 kHz	72	52
n :	1400 min <sup>-1</sup>	Freq F1/F1S	2 kHz	70	50
$C_{400V}$ :	NA $\mu$ F		4 kHz	63	43
$t_R$ :	50 °C		8 kHz	53	33

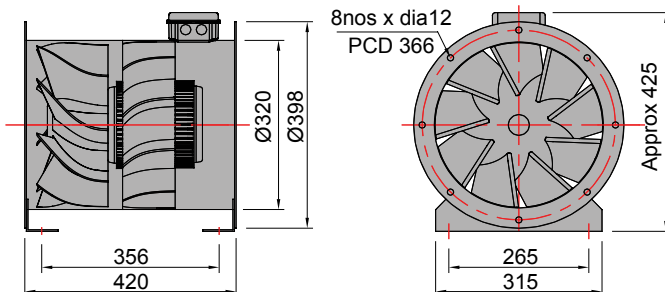


## RFD 315M-6



Remark: RFE with single phase motor as optional and on request only

Typ :	<b>RFD 315M-6</b>		IP54	$\Delta$ dB	$L_{WA}$	$L_{PA4}$
ArtNr :	051230		DD0b	$L_{WA \text{ tot}}$	66	46
	29 kg		GS	125 Hz	42	22
U :	400 V 50 Hz			250 Hz	55	35
$P_1$ :	0,125 kW		RTD 1,2	500 Hz	60	40
$I_N$ :	0,57 A		SAD 9	1 kHz	62	42
n :	950 min <sup>-1</sup>	Freq	F1/F1S	2 kHz	60	40
$C_{400V}$ :	NA $\mu$ F			4 kHz	53	33
$t_R$ :	40 °C			8 kHz	43	23

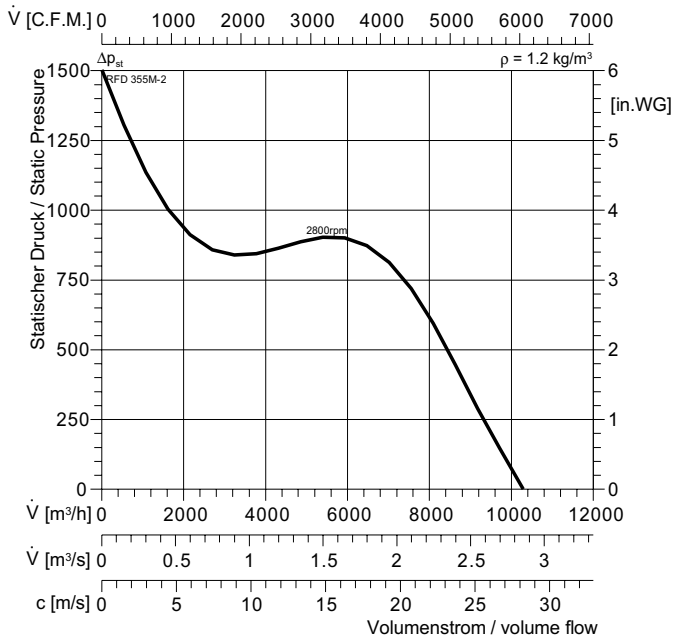




RFE, RFG, RFD

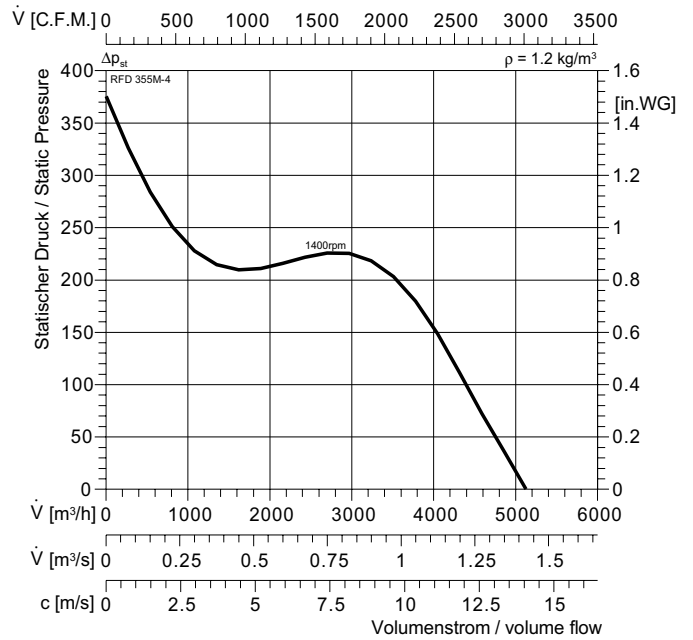


## RFD 355M-2



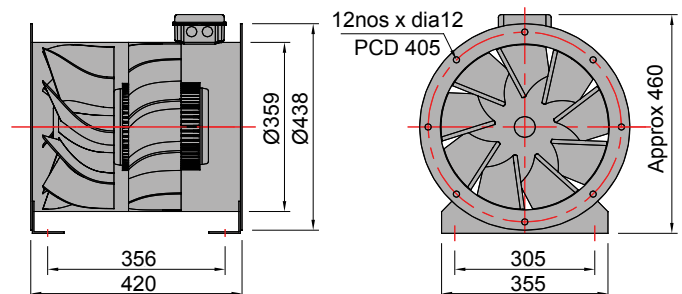
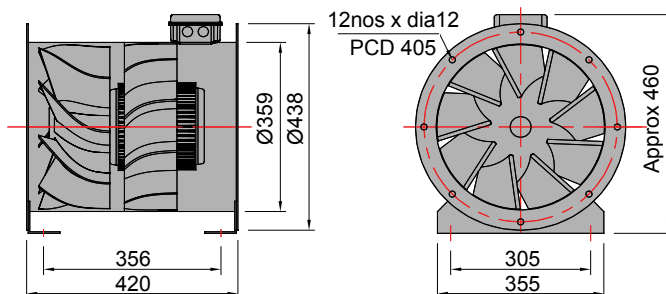
Typ :	RFD 355M-2	IP54	$\Delta$ dB	$L_{WA}$	$L_{PA4}$
ArtNr :	051231	DD0b	$L_{WA \text{ tot}}$	95	75
$\square$ :	60 kg	GS 2	125 Hz	65	45
U :	400 V 50 Hz		250 Hz	76	56
$P_1$ :	4 kW	RTD 10	500 Hz	88	68
$I_N$ :	7,72 A	SAD 9	1 kHz	90	70
n :	2800 min <sup>-1</sup>	Freq F4	2 kHz	90	70
$C_{400V}$ :	NA $\mu$ F		4 kHz	86	66
$t_R$ :	40 °C		8 kHz	77	57

## RFD 355M-4

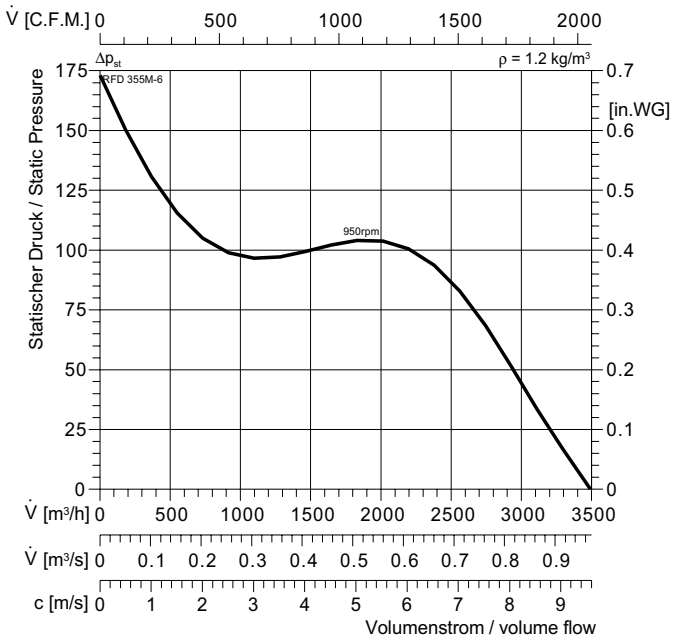


Remark: RFE with single phase motor as optional and on request only

Typ :	RFD 355M-4	IP54	$\Delta$ dB	$L_{WA}$	$L_{PA4}$
ArtNr :	051233	DD0b	$L_{WA \text{ tot}}$	80	60
$\square$ :	35 kg	GS 2	125 Hz	55	35
U :	400 V 50 Hz		250 Hz	69	49
$P_1$ :	0,55 kW	RTD 2,5	500 Hz	73	53
$I_N$ :	1,49 A	SAD 9	1 kHz	76	56
n :	1400 min <sup>-1</sup>	Freq F1/F1S	2 kHz	73	53
$C_{400V}$ :	NA $\mu$ F		4 kHz	66	46
$t_R$ :	40 °C		8 kHz	56	36

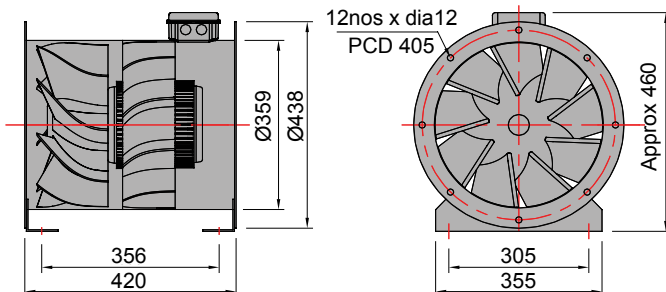


## RFD 355M-6

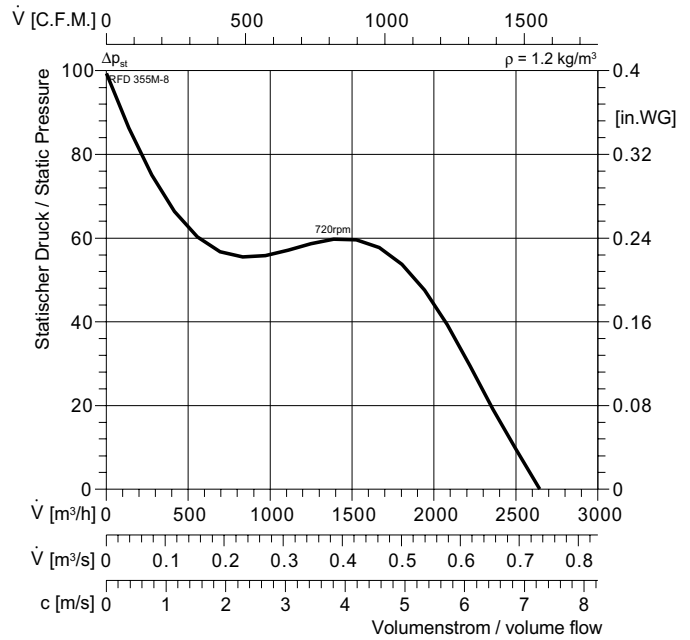


Remark: RFE with single phase motor as optional and on request only

Typ :	<b>RFD 355M-6</b>		IP54	$\Delta$ dB	$L_{WA}$	$L_{PA4}$
ArtNr :	051235		DD0b	$L_{WA \text{ tot}}$	70	50
	33 kg		GS 2	125 Hz	45	25
U :	400 V 50 Hz		RTD 1,2	250 Hz	59	39
$P_1$ :	0,18 kW		SAD 9	500 Hz	63	43
$I_N$ :	0,7 A		F1/F1S	1 kHz	66	46
n :	950 min <sup>-1</sup>			2 kHz	63	43
$C_{400V}$ :	NA $\mu$ F			4 kHz	56	36
$t_R$ :	40 °C			8 kHz	46	26

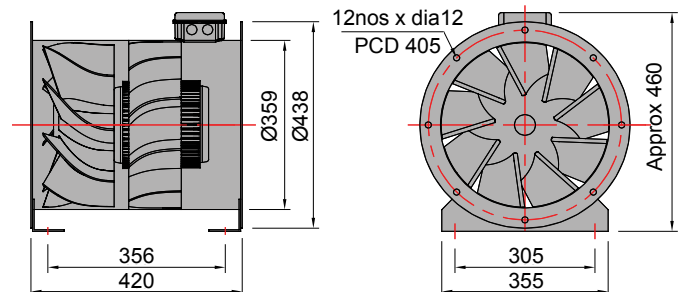


## RFD 355M-8



Remark: RFE with single phase motor as optional and on request only

Typ :	<b>RFD 355M-8</b>		IP54	$\Delta$ dB	$L_{WA}$	$L_{PA4}$
ArtNr :	051237		DD0b	$L_{WA \text{ tot}}$	63	43
	26,5 kg		GS 2	125 Hz	47	27
U :	400 V 50 Hz		RTD 1,2	250 Hz	54	34
$P_1$ :	0,075 kW		SAD 9	500 Hz	59	39
$I_N$ :	0,28 A		F1/F1S	1 kHz	58	38
n :	720 min <sup>-1</sup>			2 kHz	52	32
$C_{400V}$ :	NA $\mu$ F			4 kHz	44	24
$t_R$ :	40 °C			8 kHz	37	17



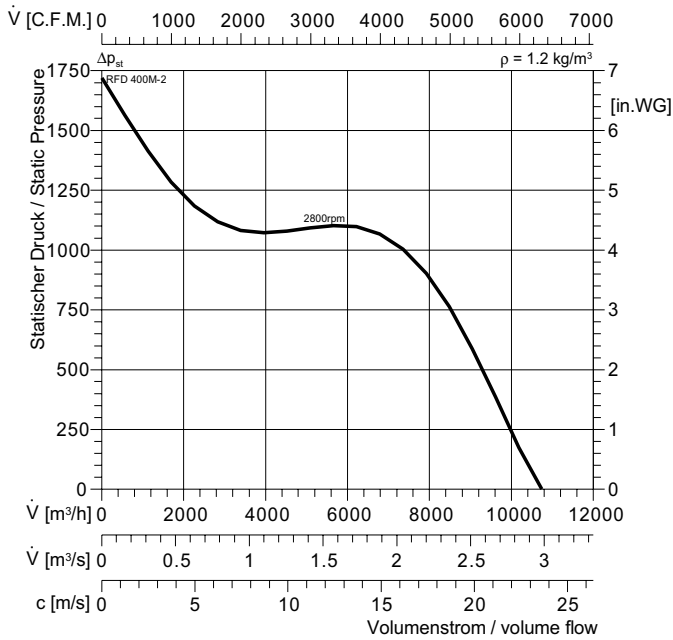




RFE, RFG, RFD

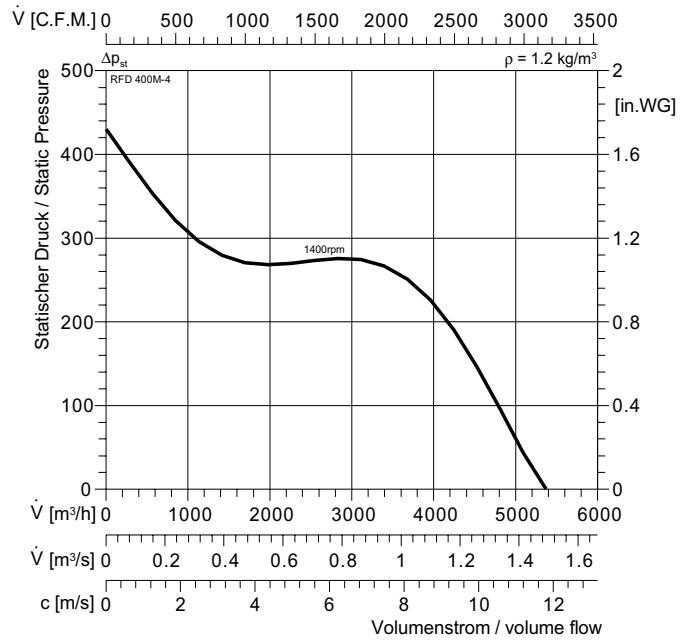


## RFD 400M-2



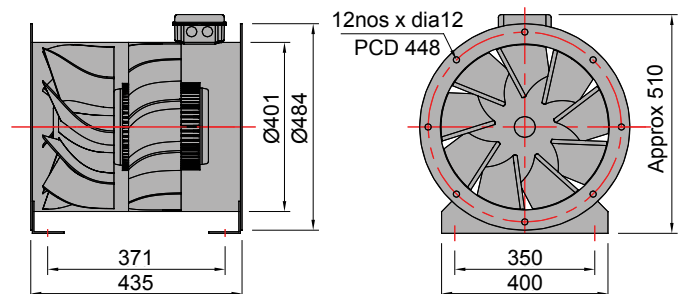
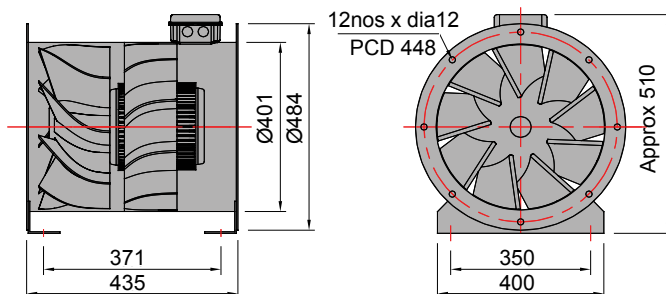
Typ :	RFD 400M-2	IP54	$\Delta$ dB	$L_{WA}$	$L_{PA4}$
ArtNr :	051239	DD0b	$L_{WA \text{ tot}}$	98	78
$\square$ :	88 kg	GS 2	125 Hz	69	49
U :	400 V 50 Hz		250 Hz	80	60
$P_1$ :	7,5 kW	RTD 14	500 Hz	91	71
$I_N$ :	14,1 A	SAD 16	1 kHz	94	74
n :	2800 $\text{min}^{-1}$	Freq F6	2 kHz	94	74
$C_{400V}$ :	NA $\mu\text{F}$		4 kHz	90	70
$t_R$ :	40 $^{\circ}\text{C}$		8 kHz	71	61

## RFD 400M-4

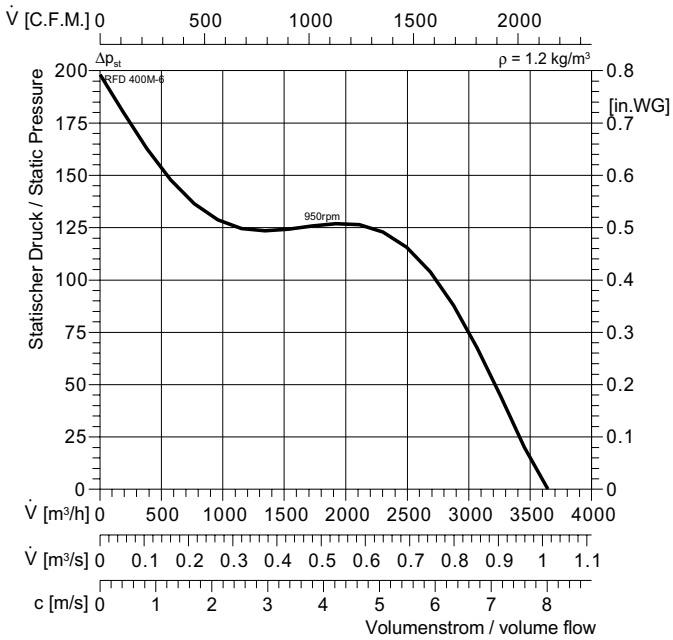


Remark: RFE with single phase motor as optional and on request only

Typ :	RFD 400M-4	IP54	$\Delta$ dB	$L_{WA}$	$L_{PA4}$
ArtNr :	051241	DD0b	$L_{WA \text{ tot}}$	83	63
$\square$ :	42 kg	GS 2	125 Hz	59	39
U :	400 V 50 Hz		250 Hz	72	52
$P_1$ :	0,75 kW	RTD 2,5	500 Hz	77	57
$I_N$ :	1,95 A	SAD 9	1 kHz	79	59
n :	1400 $\text{min}^{-1}$	Freq F1/F1S	2 kHz	77	57
$C_{400V}$ :	NA $\mu\text{F}$		4 kHz	70	50
$t_R$ :	40 $^{\circ}\text{C}$		8 kHz	60	40

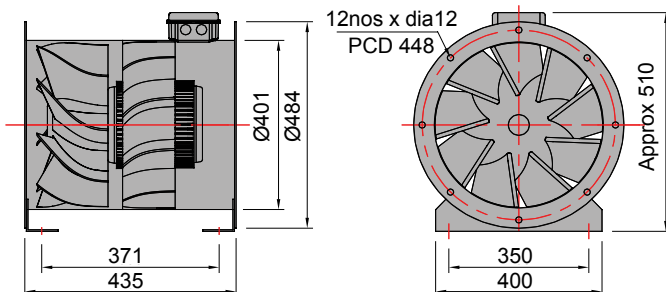


## RFD 400M-6

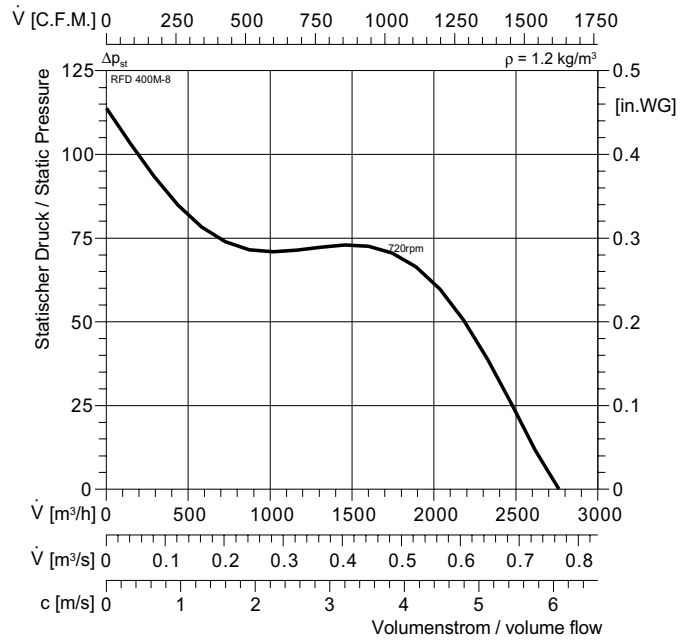


Remark: RFE with single phase motor as optional and on request only

Typ :	<b>RFD 400M-6</b>		IP54	$\Delta$ dB	$L_{WA}$	$L_{PA4}$
ArtNr :	051243		DD0b	$L_{WA \text{ tot}}$	72	52
	40 kg		GS 2	125 Hz	56	36
U :	400 V 50 Hz			250 Hz	62	42
$P_1$ :	0,25 kW		RTD 1,2	500 Hz	68	48
$I_N$ :	0,9 A		SAD 9	1 kHz	68	48
n :	950 min <sup>-1</sup>	Freq	F1/F1S	2 kHz	64	44
$C_{400V}$ :	NA $\mu$ F			4 kHz	56	36
$t_R$ :	40 °C			8 kHz	47	27

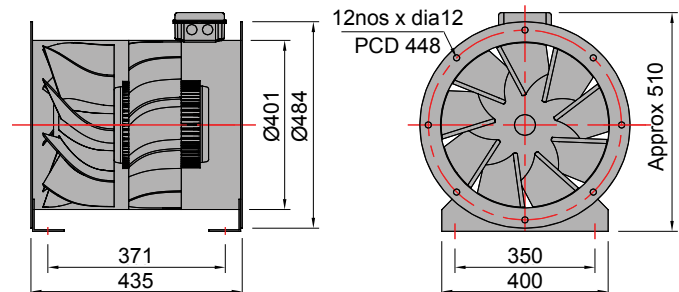


## RFD 400M-8



Remark: RFE with single phase motor as optional and on request only

Typ :	<b>RFD 400M-8</b>		IP54	$\Delta$ dB	$L_{WA}$	$L_{PA4}$
ArtNr :	051245		DD0b	$L_{WA \text{ tot}}$	66	46
	42 kg		GS 2	125 Hz	51	31
U :	400 V 50 Hz			250 Hz	58	38
$P_1$ :	0,18 kW		RTD 1,2	500 Hz	62	42
$I_N$ :	0,84 A		SAD 9	1 kHz	62	42
n :	720 min <sup>-1</sup>	Freq	F1/F1S	2 kHz	56	36
$C_{400V}$ :	NA $\mu$ F			4 kHz	48	28
$t_R$ :	40 °C			8 kHz	41	21

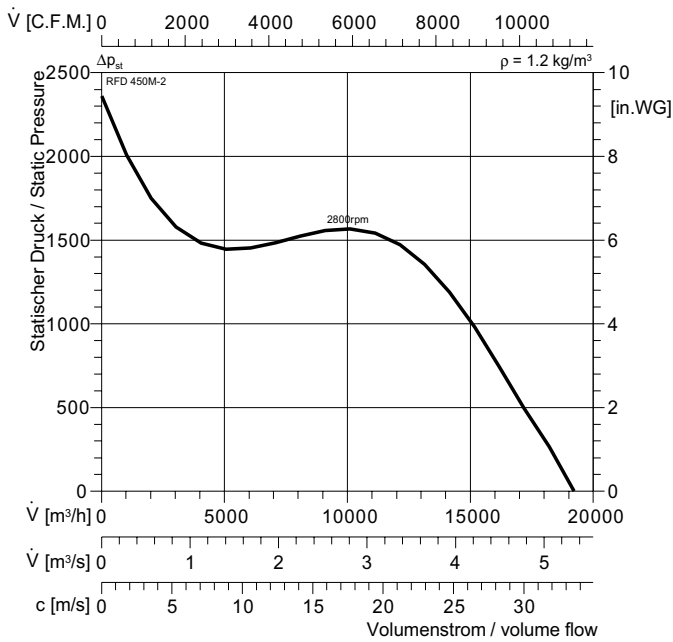




RFE, RFG, RFD

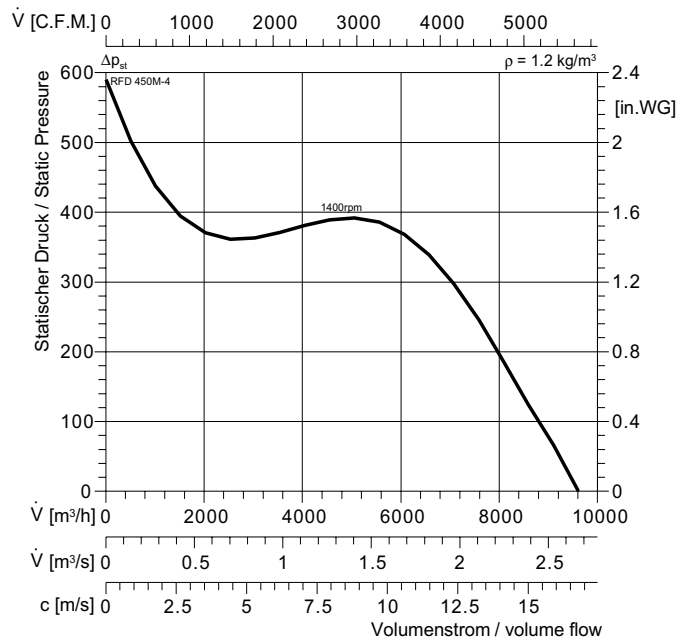


## RFD 450M-2



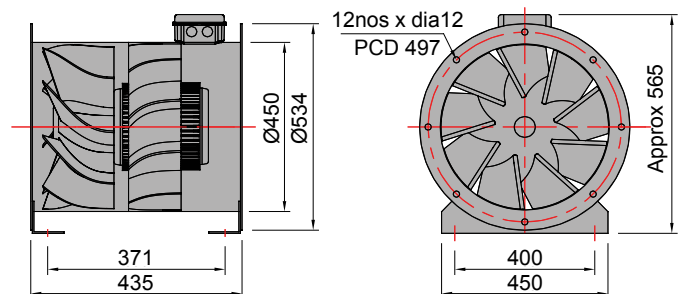
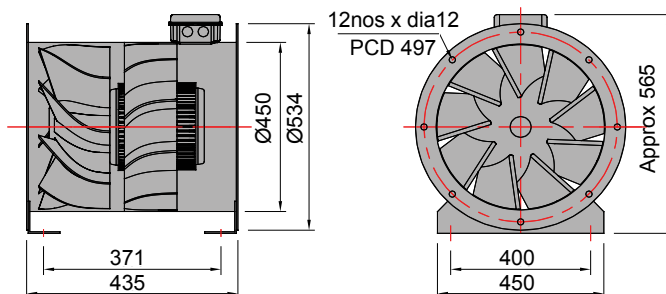
Typ :	RFD 450M-2	IP54	$\Delta$ dB	$L_{WA}$	$L_{PA4}$
ArtNr :	051247	DD0b	$L_{WA \text{ tot}}$	103	83
$\square$ :	134 kg	GS 2	125 Hz	73	53
U :	400 V 50 Hz		250 Hz	84	64
$P_1$ :	11 kW	RTD	500 Hz	95	75
$I_N$ :	20,4 A	SAD	1 kHz	98	78
n :	2800 min <sup>-1</sup>	Freq	2 kHz	98	78
$C_{400V}$ :	NA $\mu$ F		4 kHz	94	74
$t_R$ :	40 °C		8 kHz	85	65

## RFD 450M-4

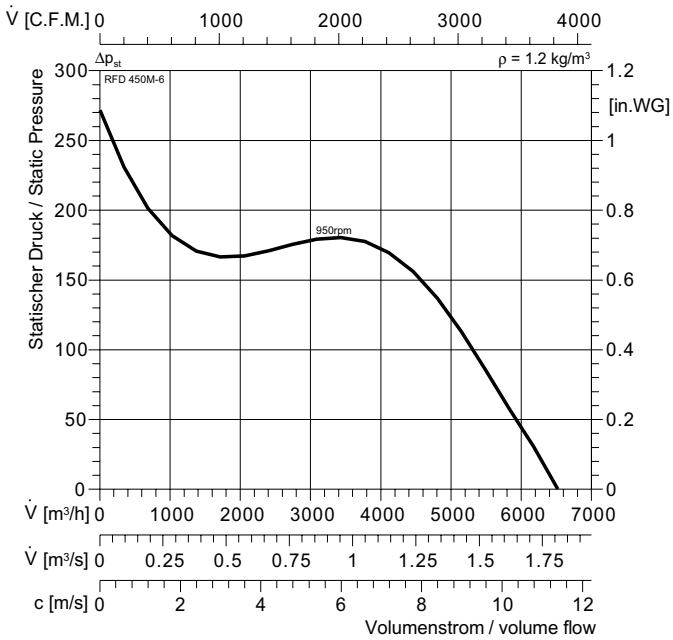


Remark: RFE with single phase motor as optional and on request only

Typ :	RFD 450M-4	IP54	$\Delta$ dB	$L_{WA}$	$L_{PA4}$
ArtNr :	051249	DD0b	$L_{WA \text{ tot}}$	87	67
$\square$ :	54 kg	GS2	125 Hz	62	42
U :	400 V 50 Hz		250 Hz	76	56
$P_1$ :	1,5 kW	RTD 3,8	500 Hz	81	61
$I_N$ :	3,54 A	SAD 9	1 kHz	83	63
n :	1400 min <sup>-1</sup>	Freq F2/F2S	2 kHz	80	60
$C_{400V}$ :	NA $\mu$ F		4 kHz	74	54
$t_R$ :	50 °C		8 kHz	64	44

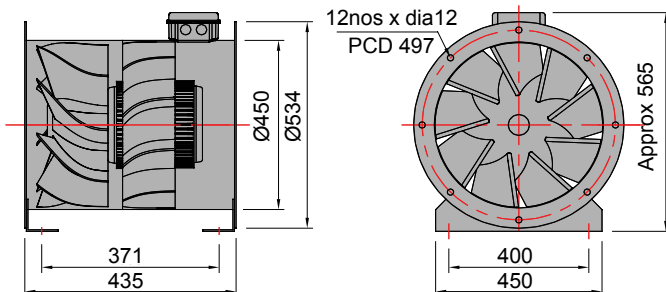


## RFD 450M-6

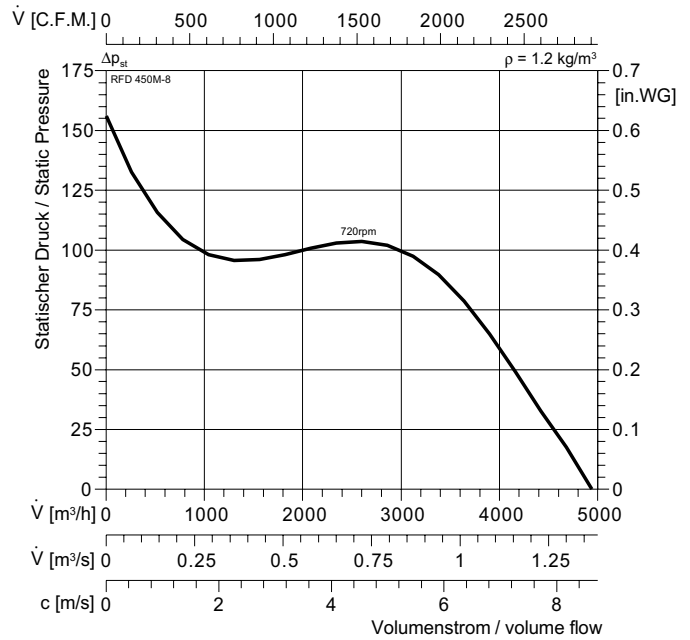


Remark: RFE with single phase motor as optional and on request only

Typ :	<b>RFD 450M-6</b>		IP54	$\Delta$ dB	$L_{WA}$	$L_{PA4}$
ArtNr :	051251		DD0b	$L_{WA tot}$	76	56
	43 kg		GS 2	125 Hz	60	40
U :	400 V 50 Hz			250 Hz	65	45
$P_1$ :	0,55 kW		RTD 2,5	500 Hz	71	51
$I_N$ :	1,7 A		SAD 9	1 kHz	72	52
n :	950 min <sup>-1</sup>	Freq	F1/F1S	2 kHz	67	47
$C_{400V}$ :	NA $\mu$ F			4 kHz	59	39
$t_R$ :	40 °C			8 kHz	51	31

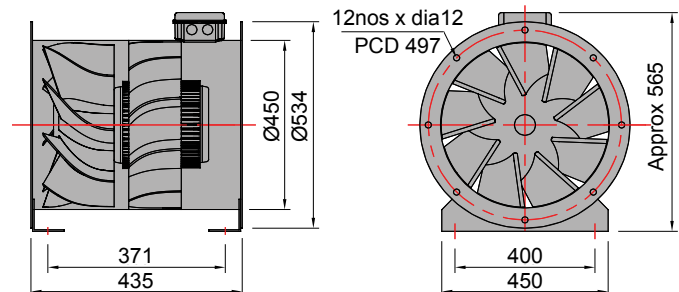


## RFD 450M-8



Remark: RFE with single phase motor as optional and on request only

Typ :	<b>RFD 450M-8</b>		IP54	$\Delta$ dB	$L_{WA}$	$L_{PA4}$
ArtNr :	051253		DD0b	$L_{WA tot}$	70	50
	44 kg		GS2	125 Hz	54	34
U :	400 V 50 Hz			250 Hz	61	41
$P_1$ :	0,25 kW		RTD 1,2	500 Hz	66	46
$I_N$ :	1,1 A		SAD 9	1 kHz	65	45
n :	720 min <sup>-1</sup>	Freq	F1/F1S	2 kHz	60	40
$C_{400V}$ :	NA $\mu$ F			4 kHz	52	32
$t_R$ :	40 °C			8 kHz	45	25

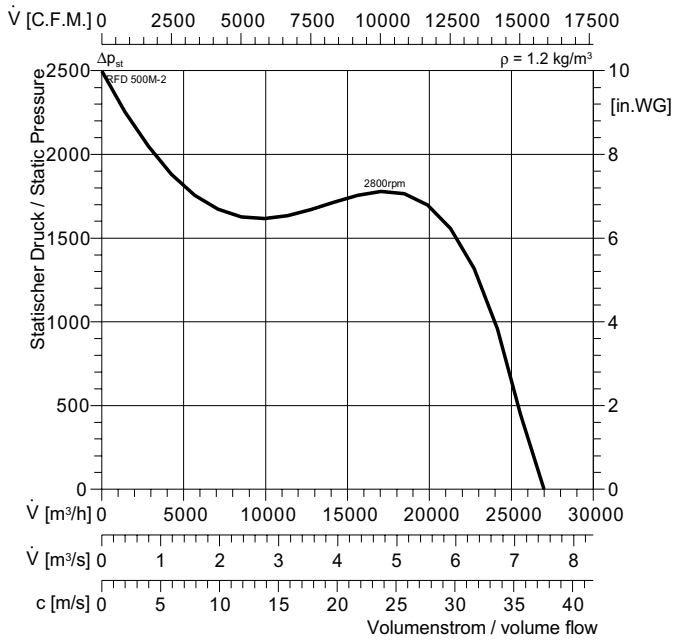




RFE, RFG, RFD

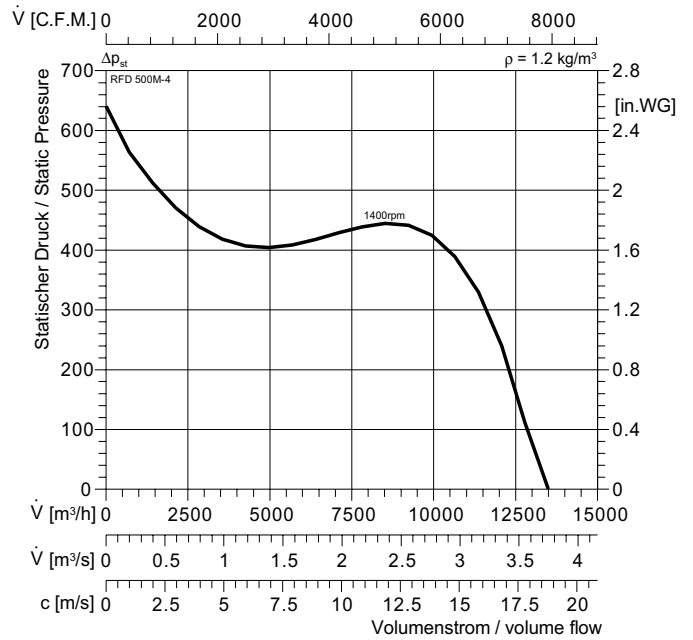


## RFD 500M-2



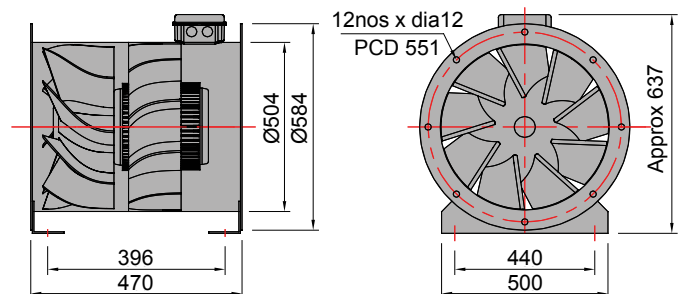
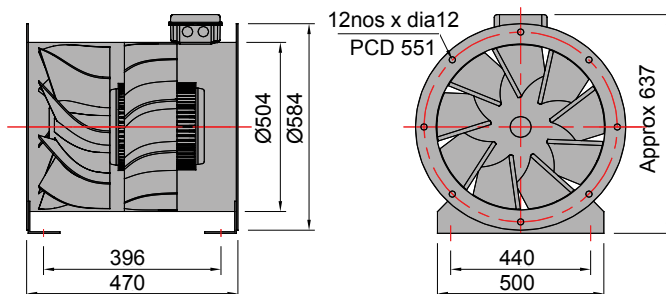
Typ :	RFD 500M-2	IP54	$\Delta$ dB	$L_{WA}$	$L_{PA4}$
ArtNr :	051255	DD0b	$L_{WA \text{ tot}}$	106	86
$\square$ :	164,5 kg	GS 2	125 Hz	76	56
U :	400 V 50 Hz		250 Hz	87	67
$P_1$ :	18,5 kW	RTD	500 Hz	99	79
$I_N$ :	34,3 A	SAD	1 kHz	101	81
n :	2800 min <sup>-1</sup>	Freq	2 kHz	101	81
$C_{400V}$ :	NA $\mu$ F		4 kHz	97	77
$t_R$ :	40 °C		8 kHz	89	69

## RFD 500M-4

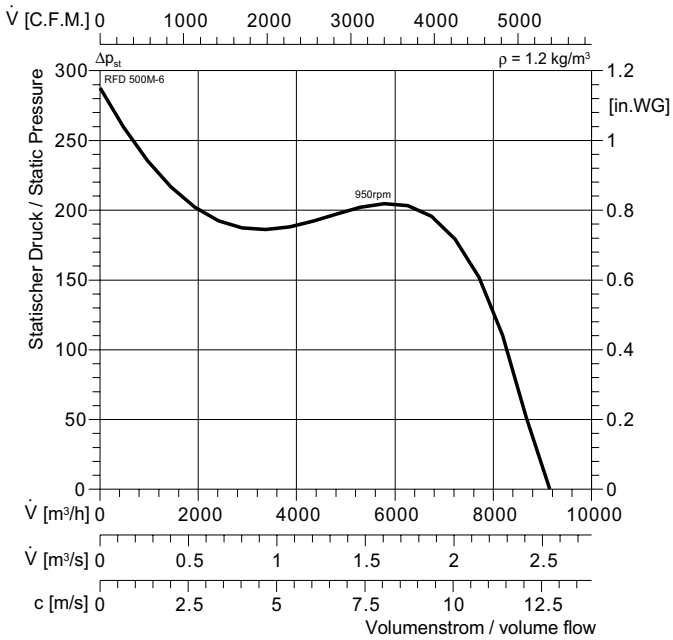


Remark: RFE with single phase motor as optional and on request only

Typ :	RFD 500M-4	IP54	$\Delta$ dB	$L_{WA}$	$L_{PA4}$
ArtNr :	051257	DD0b	$L_{WA \text{ tot}}$	90	70
$\square$ :	64,5 kg	GS 2	125 Hz	66	46
U :	400 V 50 Hz		250 Hz	79	59
$P_1$ :	2,2 kW	RTD 5	500 Hz	84	64
$I_N$ :	4,9 A	SAD 9	1 kHz	86	66
n :	1400 min <sup>-1</sup>	Freq	F3/F3S	84	64
$C_{400V}$ :	NA $\mu$ F		4 kHz	77	57
$t_R$ :	40 °C		8 kHz	67	47

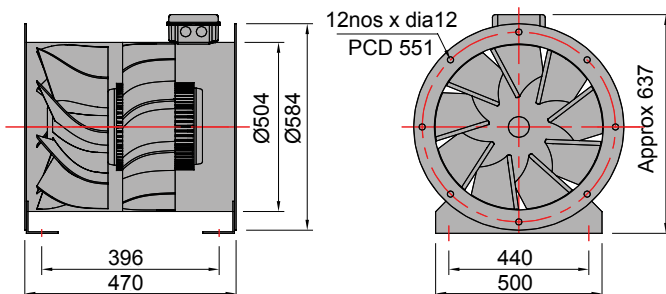


## RFD 500M-6

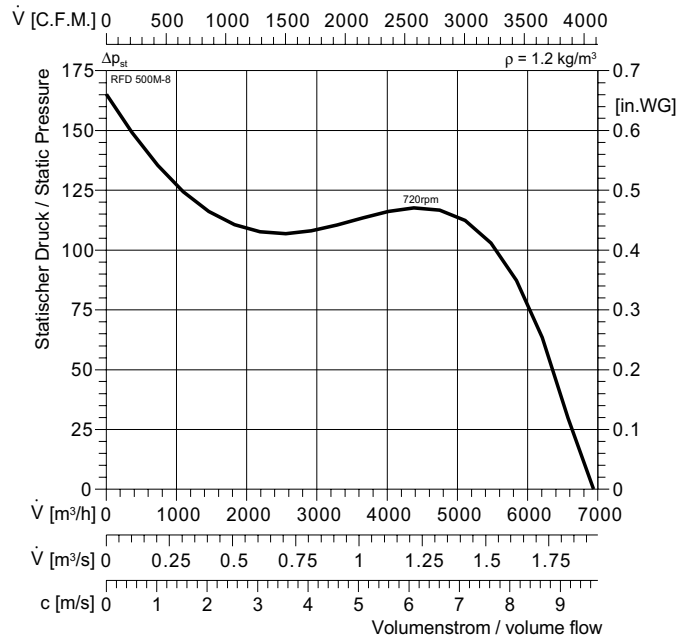


Remark: RFE with single phase motor as optional and on request only

Typ :	<b>RFD 500M-6</b>		IP54	$\Delta$ dB	$L_{WA}$	$L_{PA4}$
ArtNr :	051259		DD0b	$L_{WA tot}$	79	59
	53,5		GS 2	125 Hz	63	43
U :	400 V 50 Hz			250 Hz	69	49
$P_1$ :	0,75		RTD 2,5	500 Hz	74	54
$I_N$ :	2,18		SAD 9	1 kHz	75	55
n :	950	<b>Freq</b>	F1/F1S	2 kHz	71	51
$C_{400V}$ :	NA	$\mu$ F		4 kHz	63	43
$t_R$ :	40	$^{\circ}$ C		8 kHz	54	34

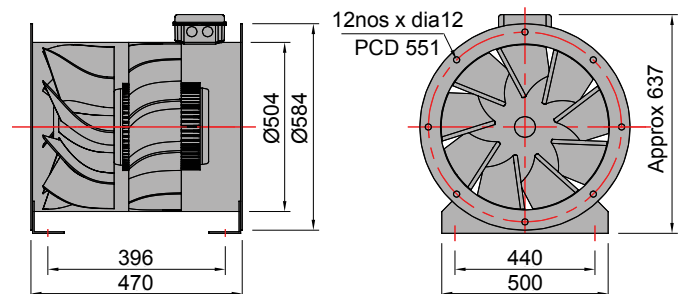


## RFD 500M-8



Remark: RFE with single phase motor as optional and on request only

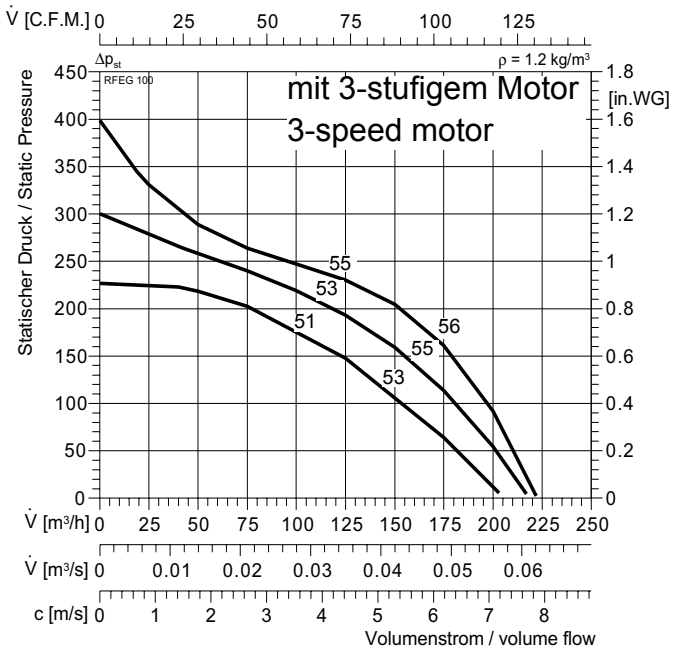
Typ :	<b>RFD 500M-8</b>		IP54	$\Delta$ dB	$L_{WA}$	$L_{PA4}$
ArtNr :	051261		DD0b	$L_{WA tot}$	73	53
	54,5		GS 2	125 Hz	58	38
U :	400 V 50 Hz			250 Hz	64	44
$P_1$ :	0,37		RTD 2,5	500 Hz	69	49
$I_N$ :	1,41		SAD 9	1 kHz	68	48
n :	720	<b>Freq</b>	F1/F1S	2 kHz	63	43
$C_{400V}$ :	NA	$\mu$ F		4 kHz	55	35
$t_R$ :	40	$^{\circ}$ C		8 kHz	48	28



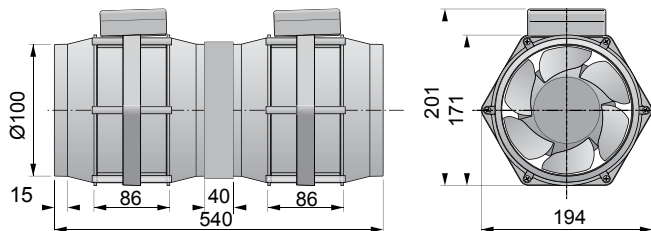




## RFEF 100

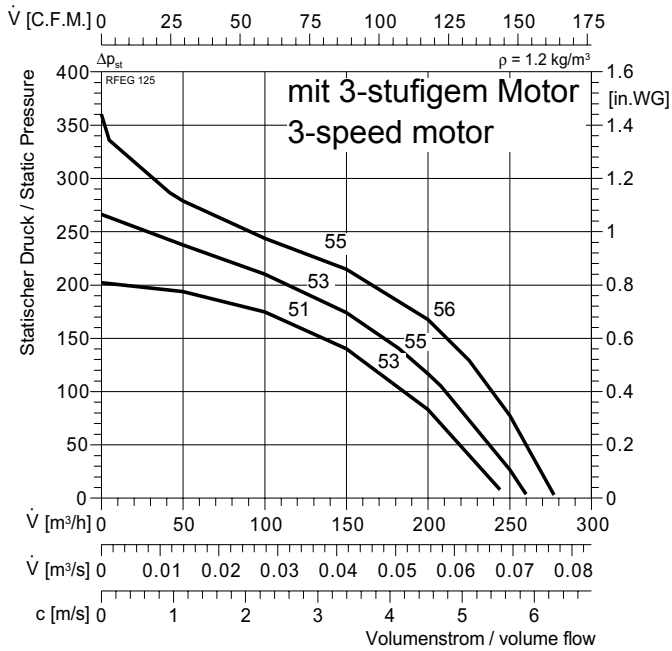


Typ :	<b>RFEF 100</b>		IP54	$\Delta$ dB	$L_{WA}$	$L_{PA4}$
ArtNr :	052071		E18	$L_{WA\ tot}$	-13	2 0
	1,9 x 2		GS 1	125 Hz	-21	-15 -15
U :	230 V 50 Hz		FWG-4	250 Hz	-19	-7 -7
$P_1$ :	0,035 x 2		NE 0,5	500 Hz	-19	-3 -7
$I_N$ :	0,15 x 2		RPE 02	1 kHz	-20	-4 -5
n :	2800	Freq	-	2 kHz	-23	-4 -7
$C_{400V}$ :	1 x 2			4 kHz	-27	-12 -13
$t_R$ :	40			8 kHz	-36	-20 -22

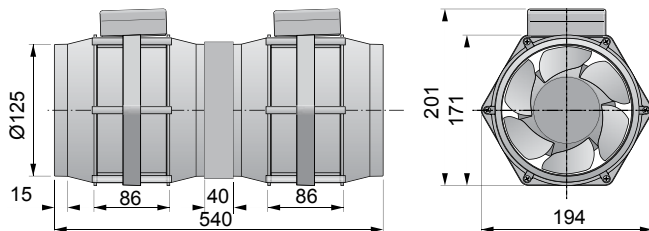




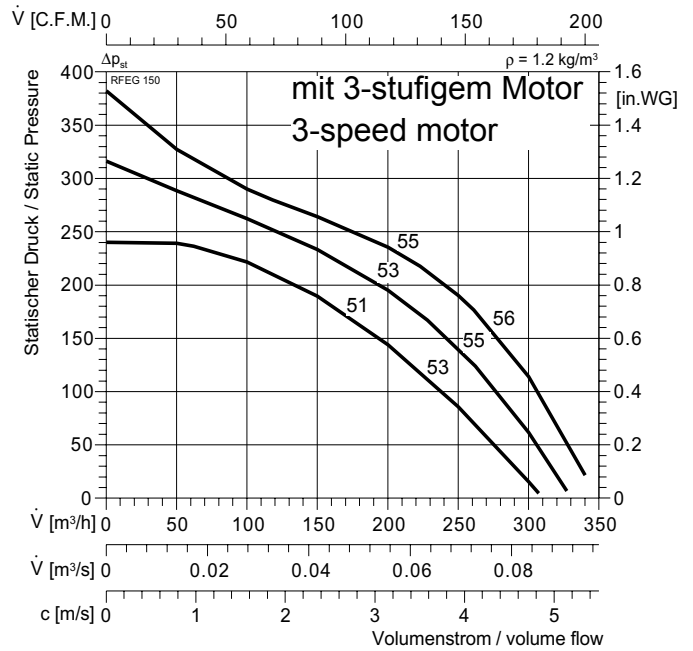
## RFEG 125



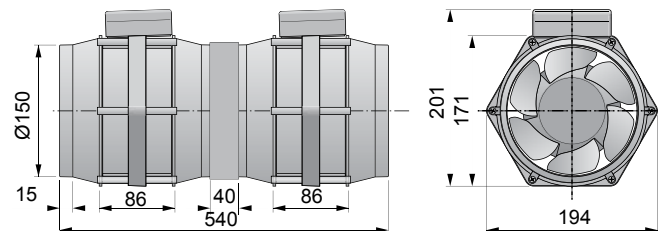
Typ :	RFEG 125		IP54	$\Delta$ dB	$L_{WA}$	$L_{PA4}$
ArtNr :	052121		E18	$L_{WA \text{ tot}}$	-13	2 0
	1,9 x 2 kg		GS 1	125 Hz	-21	-15 -15
<b>U :</b>	230 V 50 Hz		FWG-4	250 Hz	-19	-7 -7
<b>P<sub>1</sub> :</b>	0,035 x 2 kW		NE 0,5	500 Hz	-19	-3 -7
<b>I<sub>N</sub> :</b>	0,15 x 2 A		RPE 02	1 kHz	-20	-4 -5
<b>n :</b>	2800 min <sup>-1</sup>	<b>Freq</b>	-	2 kHz	-23	-4 -7
<b>C<sub>400V</sub> :</b>	1 x 2 $\mu$ F			4 kHz	-27	-12 -13
<b>t<sub>R</sub> :</b>	40 °C			8 kHz	-36	-20 -22



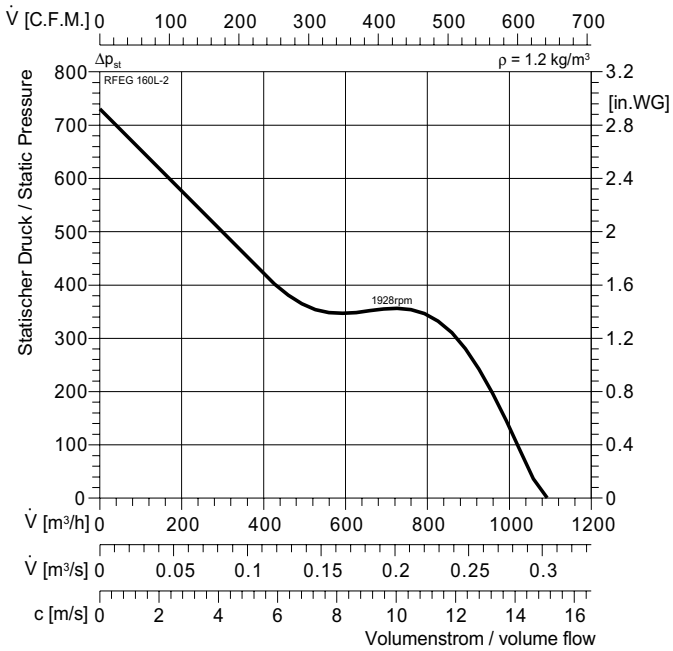
## RFEG 150



Typ :	RFEG 150		IP54	$\Delta$ dB	$L_{WA}$	$L_{PA4}$
ArtNr :	052171		E18	$L_{WA \text{ tot}}$	-13	2 0
	1,9 x 2 kg		GS 1	125 Hz	-21	-15 -15
<b>U :</b>	230 V 50 Hz		FWG-4	250 Hz	-19	-7 -7
<b>P<sub>1</sub> :</b>	0,035 x 2 kW		NE 0,5	500 Hz	-19	-3 -7
<b>I<sub>N</sub> :</b>	0,15 x 2 A		RPE 02	1 kHz	-20	-4 -5
<b>n :</b>	2800 min <sup>-1</sup>	<b>Freq</b>	-	2 kHz	-23	-4 -7
<b>C<sub>400V</sub> :</b>	1 x 2 $\mu$ F			4 kHz	-27	-12 -13
<b>t<sub>R</sub> :</b>	40 °C			8 kHz	-36	-20 -22

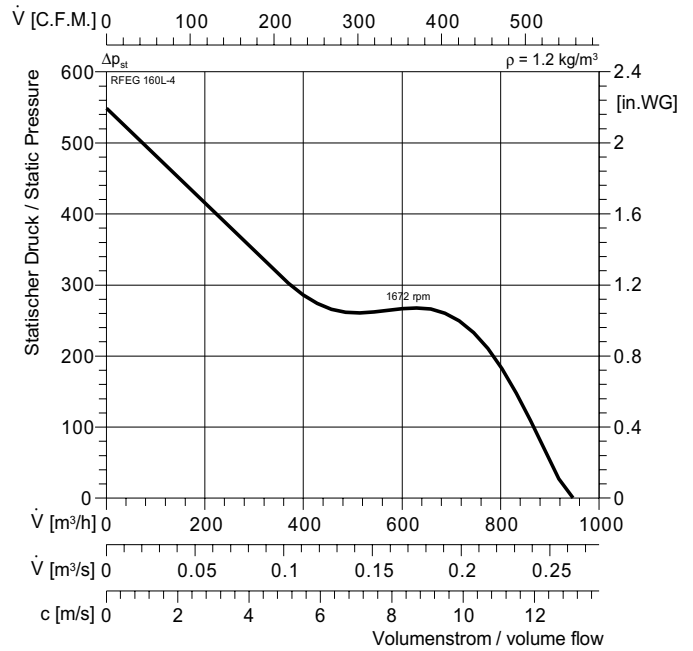


## RFEF 160L-2

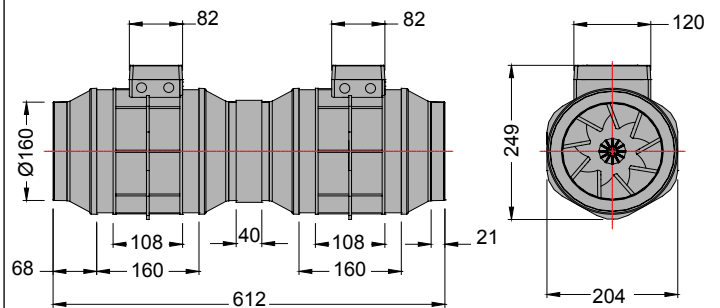
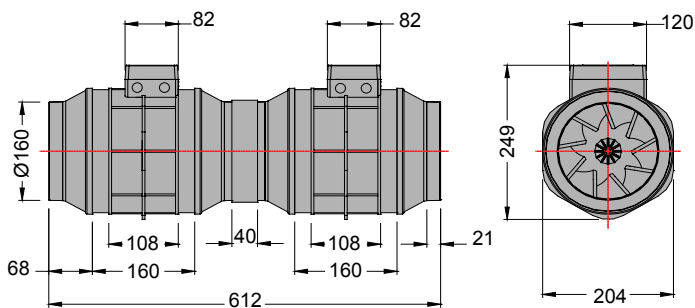


Typ :	RFEF 160L-2	⚠	IP54	ΔdB	L <sub>WA</sub>	L <sub>PA4</sub>
ArtNr :	052121	★	E16-2	L <sub>WA tot</sub>	80	60
■ :	4,2 x 2 kg	⚡	GS 1	125 Hz	50	30
U :	230 V 50 Hz	⚡		250 Hz	61	41
P <sub>1</sub> :	0,25 x 2 kW	⚡	NE 1,5	500 Hz	73	53
I <sub>N</sub> :	1,15 x 2 A	⚡	RPE 06	1 kHz	75	55
n :	1928 min <sup>-1</sup>	Freq	-	2 kHz	75	55
C <sub>400V</sub> :	8 x 2 μF			4 kHz	71	51
t <sub>R</sub> :	40 °C			8 kHz	62	42

## RFEF 160L-4



Typ :	RFEF 160L-4	⚠	IP54	ΔdB	L <sub>WA</sub>	L <sub>PA4</sub>
ArtNr :	052121	★	E16-2	L <sub>WA tot</sub>	67	47
■ :	4,2 x 2 kg	⚡	GS 1	125 Hz	41	21
U :	230 V 50 Hz	⚡		250 Hz	55	35
P <sub>1</sub> :	0,2 x 2 kW	⚡	NE 1,5	500 Hz	61	41
I <sub>N</sub> :	0,85 x 2 A	⚡	RPE 06	1 kHz	63	43
n :	1672 min <sup>-1</sup>	Freq	-	2 kHz	61	41
C <sub>400V</sub> :	8 x 2 μF			4 kHz	55	35
t <sub>R</sub> :	40 °C			8 kHz	44	24

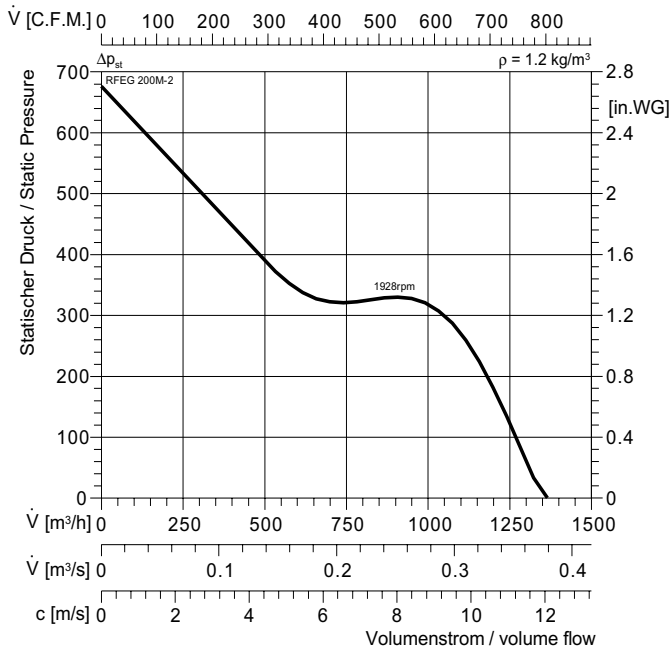




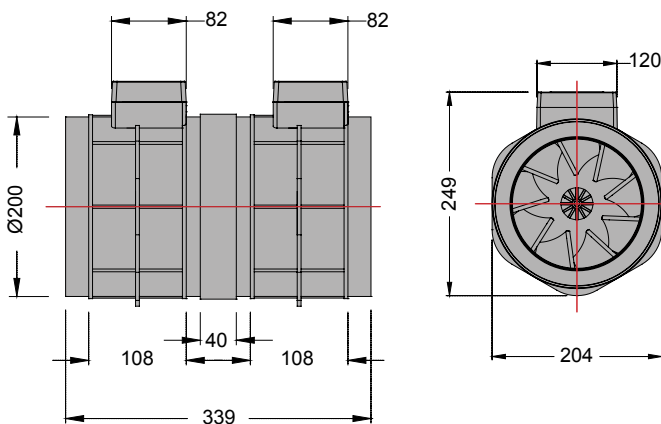
RFEF, RFDG



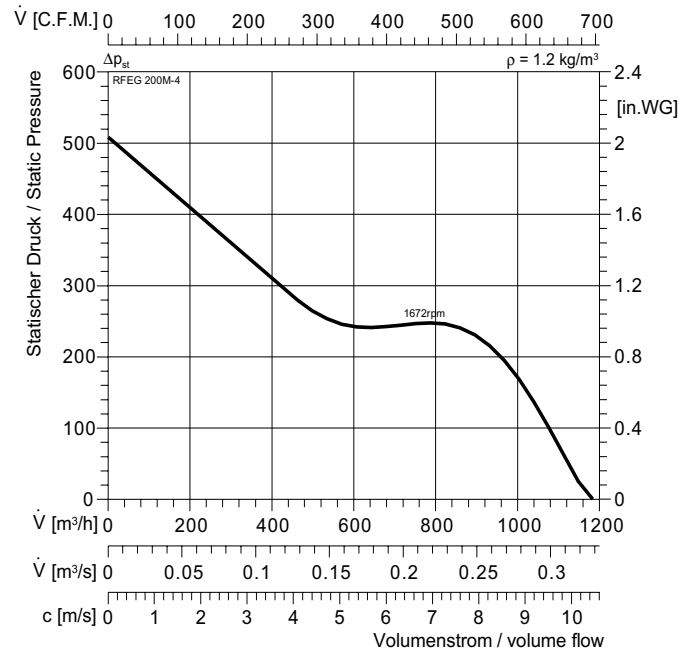
## RFEF 200M-2



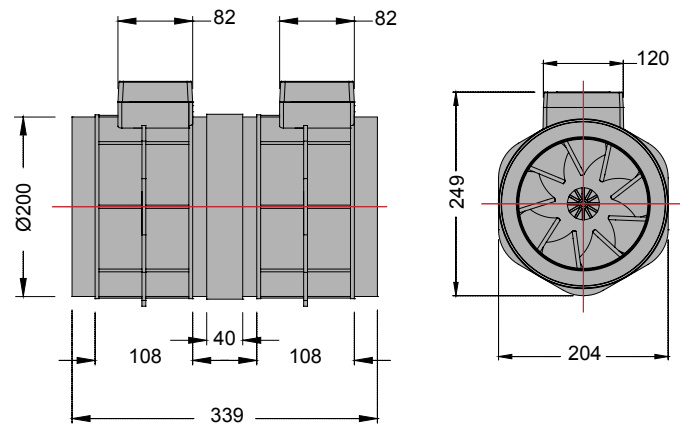
Typ :	RFEF 200M-2	IP54	ΔdB	L <sub>WA</sub>	L <sub>PA4</sub>
ArtNr :	052222	E16-2	L <sub>WA tot</sub>	80	60
Size :	3,8 x 2	GS 1	125 Hz	50	30
U :	230 V 50 Hz		250 Hz	61	41
P <sub>1</sub> :	0,25 x 2	NE 1,5	500 Hz	73	53
I <sub>N</sub> :	1,15 x 2	RPE 06	1 kHz	75	55
n :	1928	Freq	2 kHz	75	55
C <sub>400V</sub> :	8 x 2		4 kHz	71	51
t <sub>R</sub> :	40		8 kHz	62	42



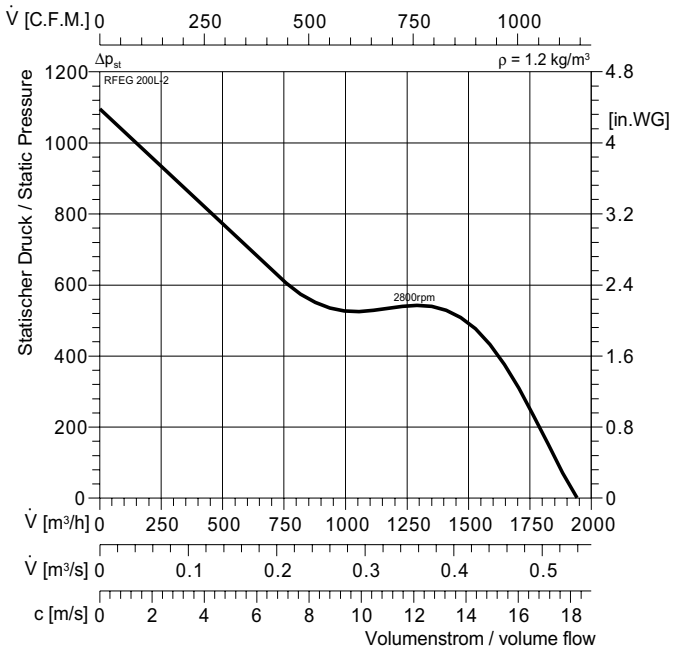
## RFEF 200M-4



Typ :	RFEF 200M-4	IP54	ΔdB	L <sub>WA</sub>	L <sub>PA4</sub>
ArtNr :	052222	E16-2	L <sub>WA tot</sub>	67	47
Size :	3,8 x 2	GS 1	125 Hz	41	21
U :	230 V 50 Hz		250 Hz	55	35
P <sub>1</sub> :	0,2 x 2	NE 1,5	500 Hz	61	41
I <sub>N</sub> :	0,85 x 2	RPE 06	1 kHz	63	43
n :	1672	Freq	2 kHz	61	41
C <sub>400V</sub> :	8 x 2		4 kHz	55	35
t <sub>R</sub> :	40		8 kHz	44	24

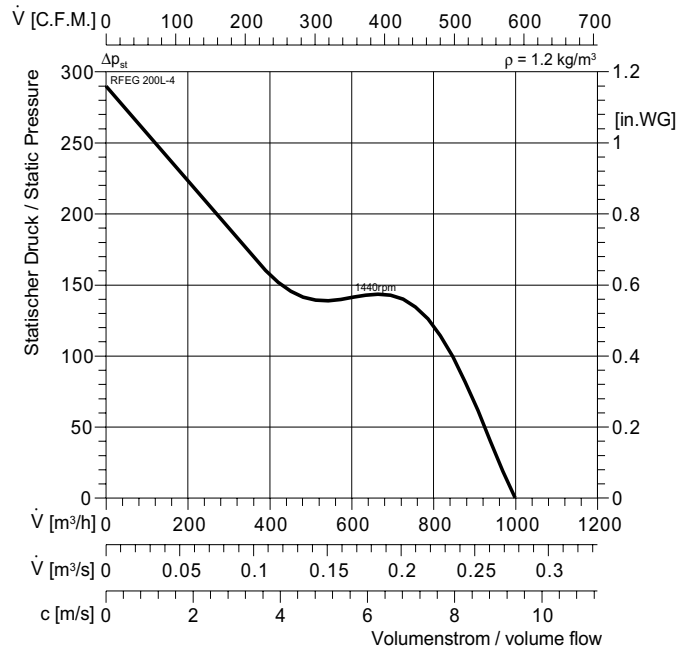


## RFEG 200L-2

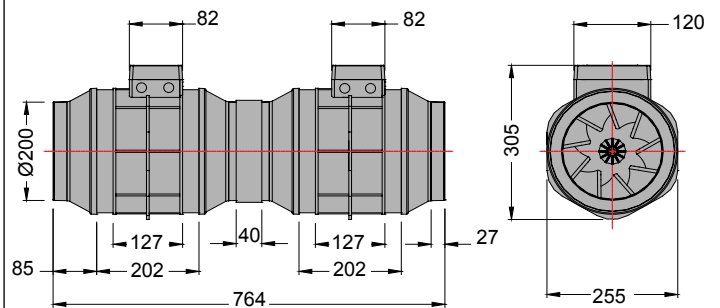
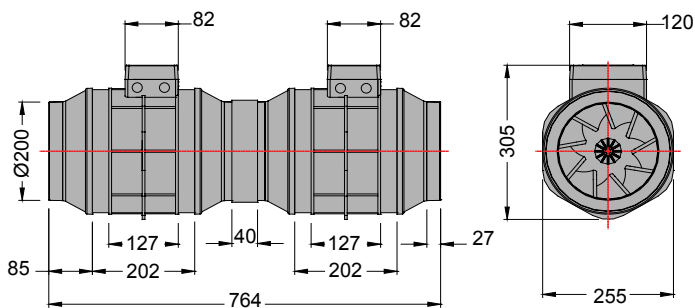


<b>Typ :</b> RFEG 200L-2		IP54	$\Delta$ dB	$L_{WA}$	$L_{PA4}$
<b>ArtNr :</b> 052223		E13	$L_{WA\ tot}$	83	63
<b>■ :</b> 7,5 x 2		GS 2	125 Hz	53	33
<b>U :</b> 230 V 50 Hz			250 Hz	64	44
<b>P<sub>1</sub> :</b> 0,55 x 2		NE 3,2	500 Hz	76	56
<b>I<sub>N</sub> :</b> 3,2 x 2		RPE 09	1 kHz	78	58
<b>n :</b> 2800	<b>min<sup>-1</sup></b>	<b>Freq</b> -	2 kHz	78	58
<b>C<sub>400V</sub> :</b> 8 x 2	<b>μF</b>		4 kHz	74	54
<b>t<sub>R</sub> :</b> 40	<b>°C</b>		8 kHz	65	45

## RFEG 200L-4



<b>Typ :</b> RFEG 200L-4		IP54	$\Delta$ dB	$L_{WA}$	$L_{PA4}$
<b>ArtNr :</b> 052224		E13	$L_{WA\ tot}$	68	48
<b>■ :</b> 5,1 x 2		GS 2	125 Hz	43	23
<b>U :</b> 230 V 50 Hz			250 Hz	57	37
<b>P<sub>1</sub> :</b> 0,22 x 2		NE 1.5	500 Hz	62	42
<b>I<sub>N</sub> :</b> 0,96 x 2		RPE 02	1 kHz	64	44
<b>n :</b> 1440	<b>min<sup>-1</sup></b>	<b>Freq</b> -	2 kHz	61	41
<b>C<sub>400V</sub> :</b> 8 x 2	<b>μF</b>		4 kHz	54	34
<b>t<sub>R</sub> :</b> 40	<b>°C</b>		8 kHz	45	25

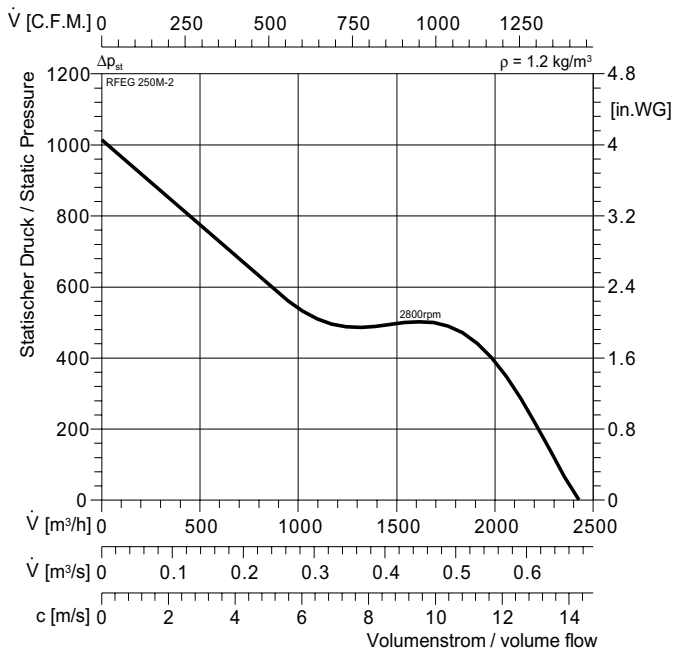




RFEF, RFDG

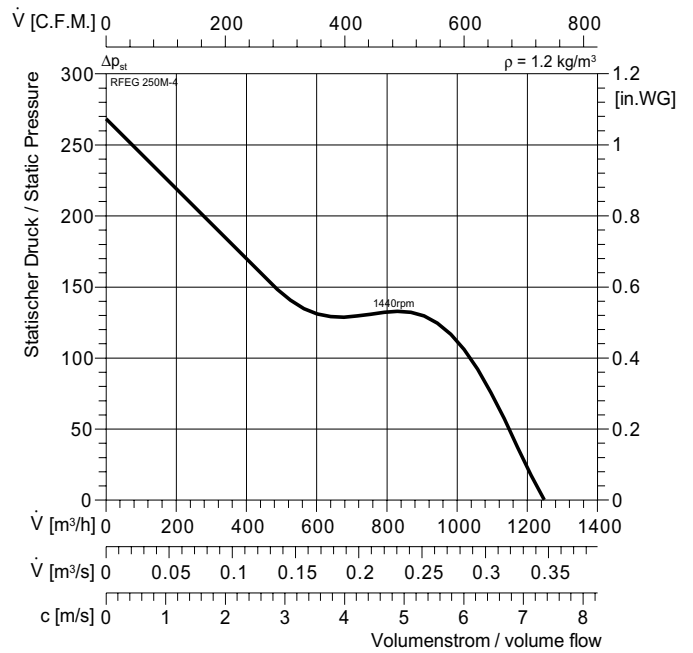


## RFEF 250M-2

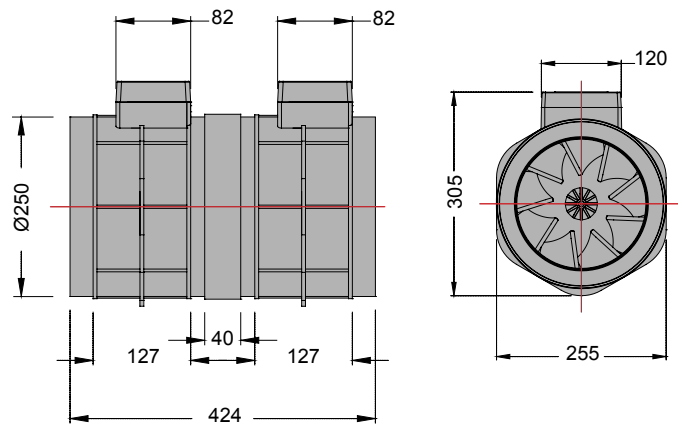
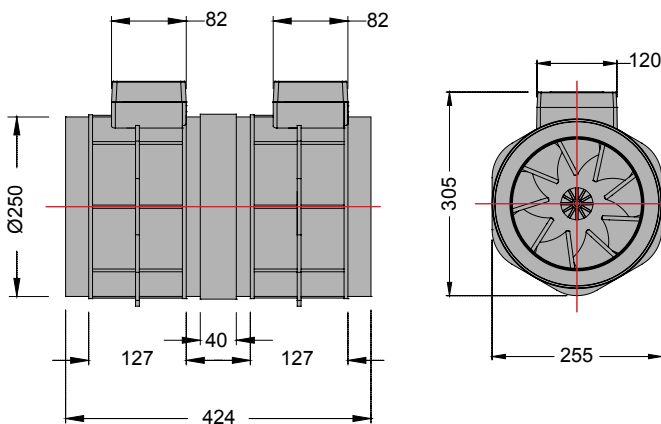


Typ :	RFEF 250M-2	△	IP55	ΔdB	L <sub>WA</sub>	L <sub>PA4</sub>
ArtNr :	052225	★	E13	L <sub>WA tot</sub>	86	66
■ :	7,1 x 2 kg	□	GS 2	125 Hz	57	37
U :	230 V 50 Hz	□		250 Hz	67	47
P <sub>1</sub> :	0,55 x 2 kW	■	NE 3,2	500 Hz	79	59
I <sub>N</sub> :	3,2 x 2 A	▽	RPE 09	1 kHz	81	61
n :	2800 min <sup>-1</sup>	Freq	-	2 kHz	82	62
C <sub>400V</sub> :	17 x 2 μF			4 kHz	77	57
t <sub>R</sub> :	40 °C			8 kHz	69	49

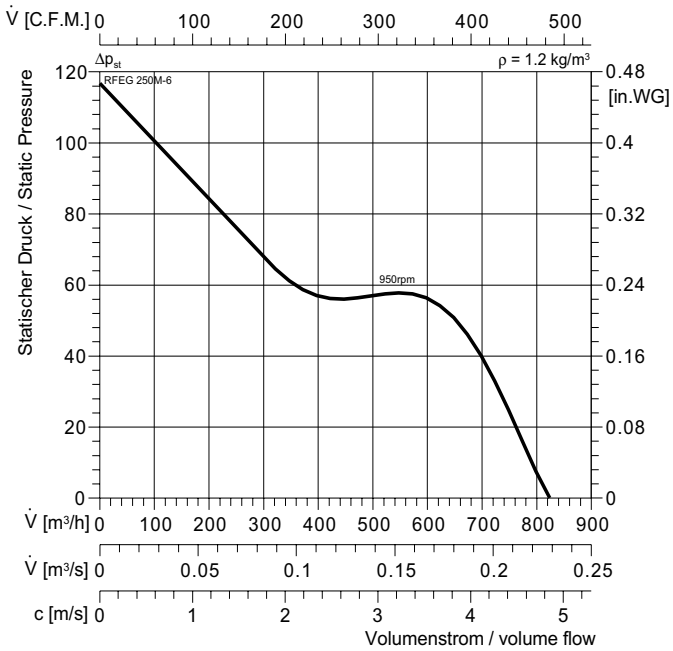
## RFEF 250M-4



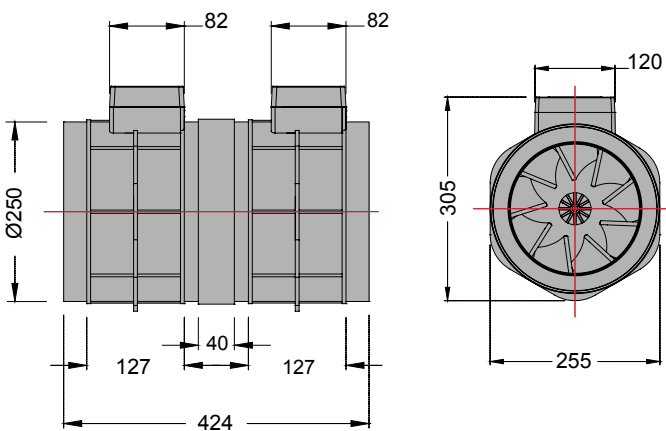
Typ :	RFEF 250M-4	△	IP55	ΔdB	L <sub>WA</sub>	L <sub>PA4</sub>
ArtNr :	052226	★	E13	L <sub>WA tot</sub>	71	51
■ :	4,5 x 2 kg	□	GS 2	125 Hz	46	26
U :	230 V 50 Hz	□		250 Hz	60	40
P <sub>1</sub> :	0,22 x 2 kW	■	NE 1.5	500 Hz	65	45
I <sub>N</sub> :	0,96 x 2 A	▽	RPE 02	1 kHz	67	47
n :	1440 min <sup>-1</sup>	Freq	-	2 kHz	65	45
C <sub>400V</sub> :	8 x 2 μF			4 kHz	58	38
t <sub>R</sub> :	40 °C			8 kHz	48	28



## RFE 250M-6



Typ :	<b>RFE 250M-6</b>		IP54	$\Delta$ dB	$L_{WA}$	$L_{PA4}$
ArtNr :	052226		E13	$L_{WA \text{ tot}}$	61	41
:	5,3 x 2 kg		GS 2	125 Hz	36	16
U :	230 V 50 Hz			250 Hz	50	30
$P_1$ :	0,075 x 2 kW		NE 0,5	500 Hz	55	35
$I_N$ :	0,28 x 2 A		RPE 06	1 kHz	57	37
n :	950 min <sup>-1</sup>	Freq	-	2 kHz	55	35
$C_{400V}$ :	$\mu$ F			4 kHz	48	28
$t_R$ :	40 °C			8 kHz	38	18



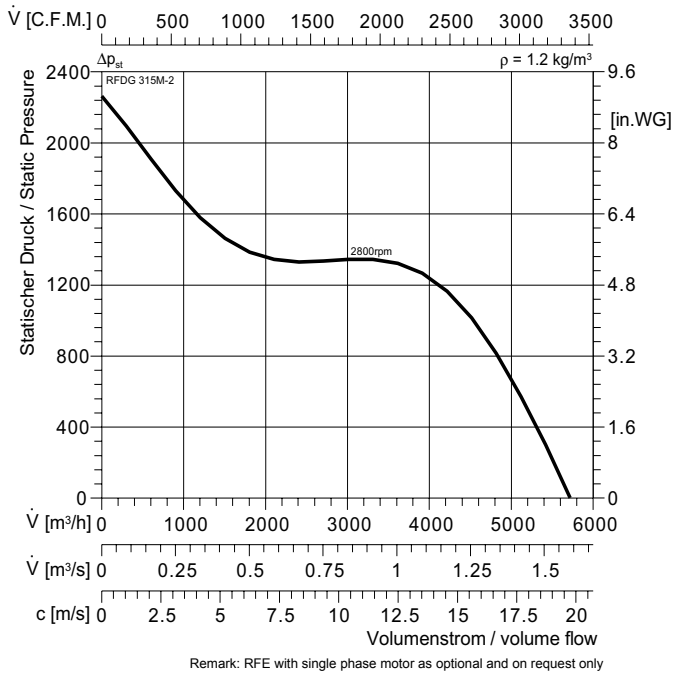




RFE, RFDG



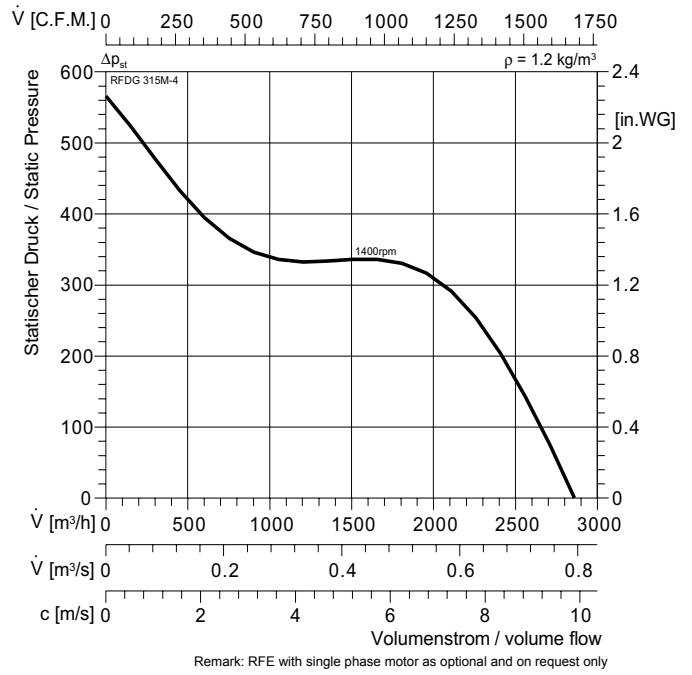
## RFDG 315M-2



Remark: RFE with single phase motor as optional and on request only

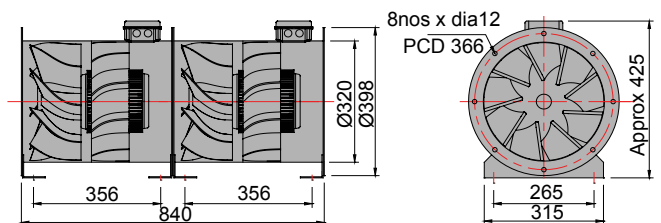
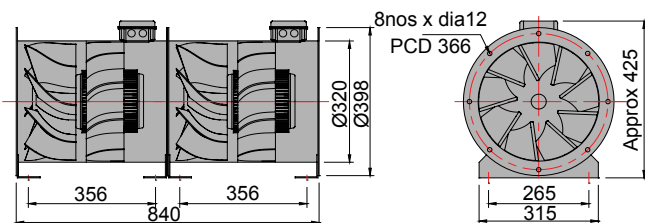
Typ :	RFDG 315M-2	IP54	$\Delta$ dB	$L_{WA}$	$L_{PA4}$
ArtNr :	052227	★ DD0b	$L_{WA \text{ tot}}$	93	73
:	43 x 2 kg	GS 2	125 Hz	64	44
U :	400 V 50 Hz		250 Hz	75	55
P <sub>1</sub> :	2,2 x 2 kW		500 Hz	86	66
I <sub>N</sub> :	4,61 x 2 A		1 kHz	88	68
n :	2800 min <sup>-1</sup>	Freq F3/F3S	2 kHz	89	69
C <sub>400V</sub> :	NA $\mu$ F		4 kHz	84	64
t <sub>R</sub> :	40 °C		8 kHz	76	56

## RFDG 315M-4

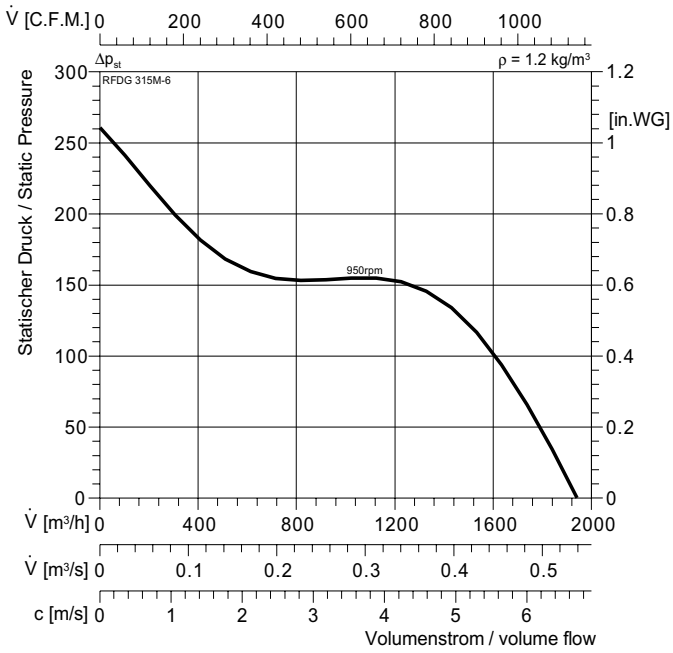


Remark: RFE with single phase motor as optional and on request only

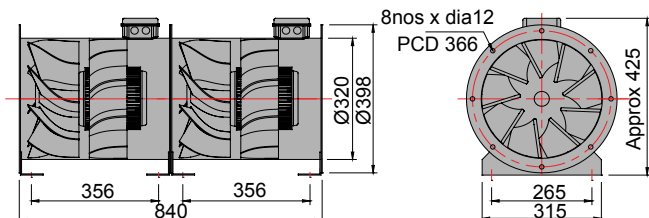
Typ :	RFDG 315M-4	IP54	$\Delta$ dB	$L_{WA}$	$L_{PA4}$
ArtNr :	052229	★ DD0b	$L_{WA \text{ tot}}$	78	58
:	32 x 2 kg	GS 2	125 Hz	54	34
U :	400 V 50 Hz		250 Hz	67	47
P <sub>1</sub> :	0,37 x 2 kW		500 Hz	72	52
I <sub>N</sub> :	1,06 x 2 A		1 kHz	74	54
n :	1400 min <sup>-1</sup>	Freq F1/F1S	2 kHz	72	52
C <sub>400V</sub> :	NA $\mu$ F		4 kHz	65	45
t <sub>R</sub> :	50 °C		8 kHz	55	35



## RFDG 315M-6



Typ :	RFDG 315M-6		IP54	$\Delta$ dB	$L_{WA}$	$L_{PA4}$	
ArtNr :	052230		DD0b	$L_{WA \text{ tot}}$	68	48	
	29 x 2	kg		125 Hz	44	24	
U :	400 V	50 Hz		250 Hz	57	37	
$P_1$ :	0,125 x 2	kW		500 Hz	62	42	
$I_N$ :	0,57 x 2	A		1 kHz	64	44	
n :	950	min <sup>-1</sup>	Freq	F1/F1S	2 kHz	62	42
$C_{400V}$ :	NA	$\mu$ F			4 kHz	55	35
$t_R$ :	40	°C			8 kHz	45	25

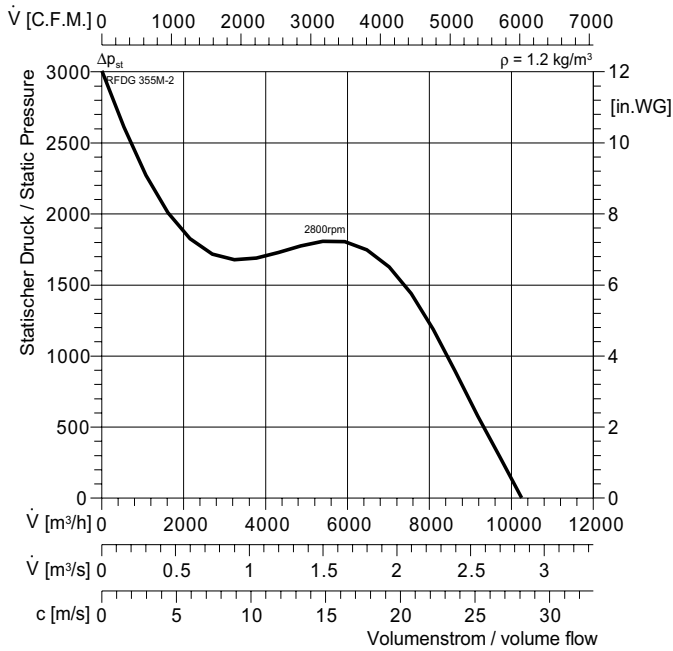




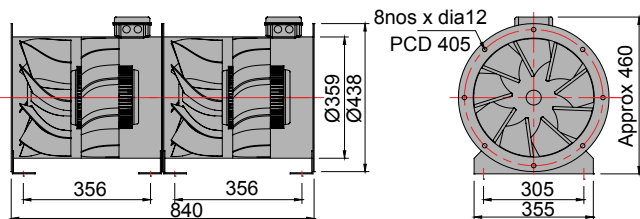
RFE, RFDG



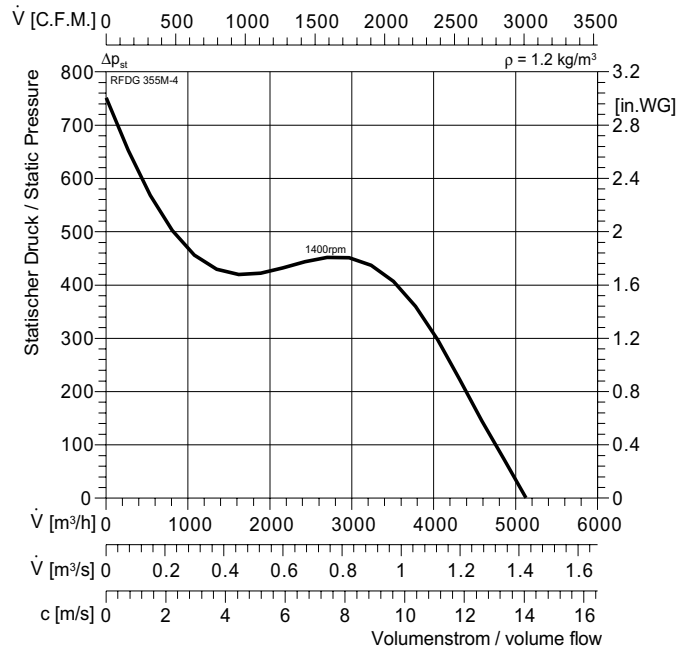
## RFDG 355M-2



Typ :	RFDG 355M-2	△	IP54	ΔdB	L <sub>WA</sub>	L <sub>PA4</sub>
ArtNr :	052231	★	DD0b	L <sub>WA tot</sub>	97	77
■ :	60 x 2 kg	□	GS 2	125 Hz	67	47
U :	400 V 50 Hz	□		250 Hz	78	58
P <sub>1</sub> :	4 x 2 kW	■	RTD 10	500 Hz	90	70
I <sub>N</sub> :	7,72 x 2 A	△	SAD 9	1 kHz	92	72
n :	2800 min <sup>-1</sup>	Freq	F4	2 kHz	92	72
C <sub>400V</sub> :	NA μF			4 kHz	88	68
t <sub>R</sub> :	40 °C			8 kHz	79	59

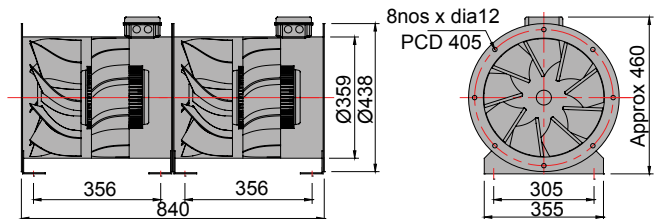


## RFDG 355M-4

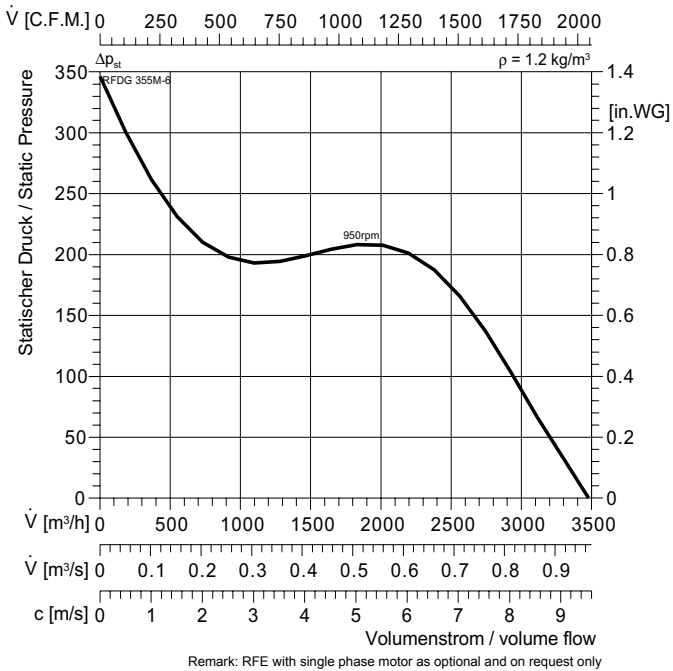


Remark: RFE with single phase motor as optional and on request only

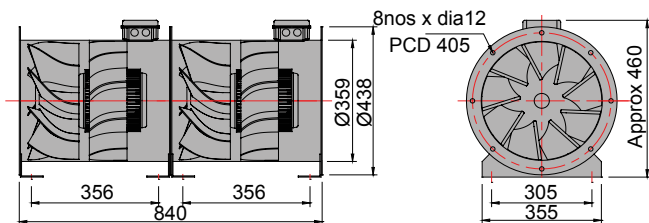
Typ :	RFDG 355M-4	△	IP54	ΔdB	L <sub>WA</sub>	L <sub>PA4</sub>
ArtNr :	052233	★	DD0b	L <sub>WA tot</sub>	82	62
■ :	35 x 2 kg	□	GS 2	125 Hz	57	37
U :	400 V 50 Hz	□		250 Hz	71	51
P <sub>1</sub> :	0,55 x 2 kW	■	RTD 2,5	500 Hz	75	55
I <sub>N</sub> :	1,49 x 2 A	△	SAD 9	1 kHz	78	58
n :	1400 min <sup>-1</sup>	Freq	F1/F1S	2 kHz	75	55
C <sub>400V</sub> :	NA μF			4 kHz	68	48
t <sub>R</sub> :	40 °C			8 kHz	58	38



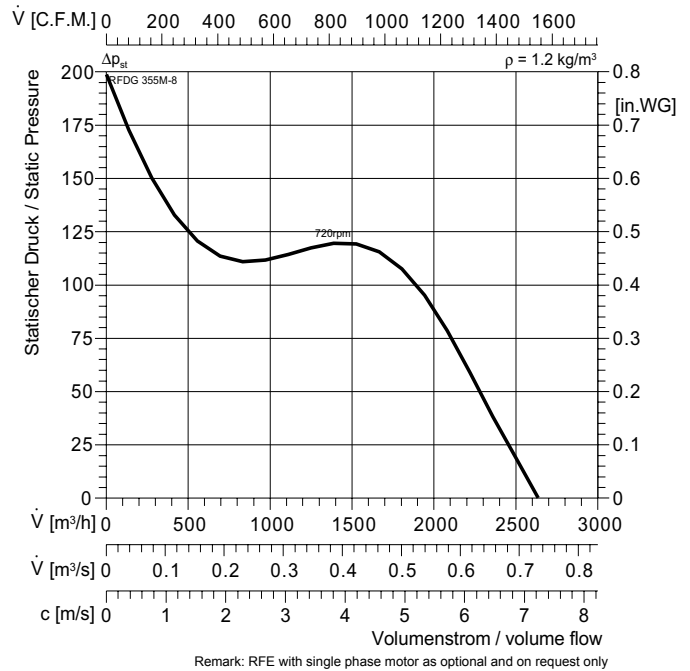
## RFDG 355M-6



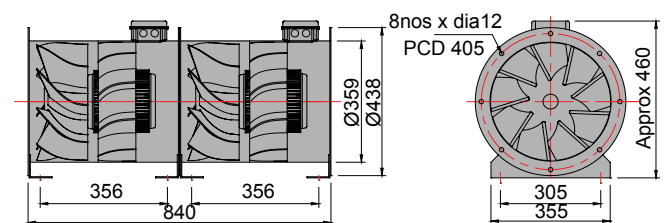
<b>Typ :</b> RFDG 355M-6		IP54	$\Delta$ dB	$L_{WA}$	$L_{PA4}$
<b>ArtNr :</b> 052235		DD0b	$L_{WA\ tot}$	72	52
<b>■ :</b> 33 x 2		GS 2	125 Hz	47	27
<b>U :</b> 400 V 50 Hz		RTD 1,2	250 Hz	61	41
<b>P<sub>1</sub> :</b> 0,18 x 2		SAD 9	500 Hz	65	45
<b>I<sub>N</sub> :</b> 0,7 x 2	<b>Freq</b> F1/F1S		1 kHz	68	48
<b>n :</b> 950	<b>min<sup>-1</sup></b>		2 kHz	65	45
<b>C<sub>400V</sub> :</b> NA	<b>μF</b>		4 kHz	58	38
<b>t<sub>R</sub> :</b> 40	<b>°C</b>		8 kHz	48	28



## RFDG 355M-8



<b>Typ :</b> RFDG 355M-8		IP54	$\Delta$ dB	$L_{WA}$	$L_{PA4}$
<b>ArtNr :</b> 052237		DD0b	$L_{WA\ tot}$	65	45
<b>■ :</b> 26,5 x 2		GS 2	125 Hz	49	29
<b>U :</b> 400 V 50 Hz		RTD 1,2	250 Hz	53	36
<b>P<sub>1</sub> :</b> 0,075 x 2		SAD 9	500 Hz	61	41
<b>I<sub>N</sub> :</b> 0,28 x 2	<b>Freq</b> F1/F1S		1 kHz	60	40
<b>n :</b> 720	<b>min<sup>-1</sup></b>		2 kHz	54	34
<b>C<sub>400V</sub> :</b> NA	<b>μF</b>		4 kHz	46	26
<b>t<sub>R</sub> :</b> 40	<b>°C</b>		8 kHz	39	19

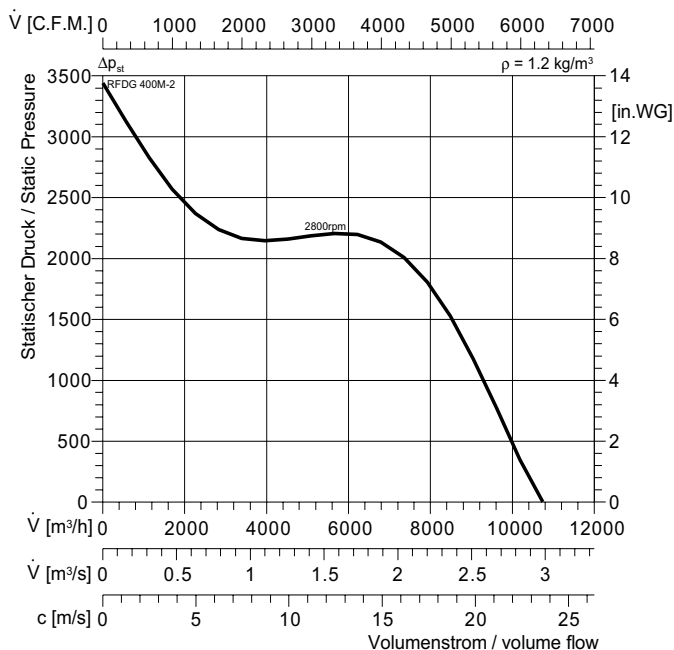




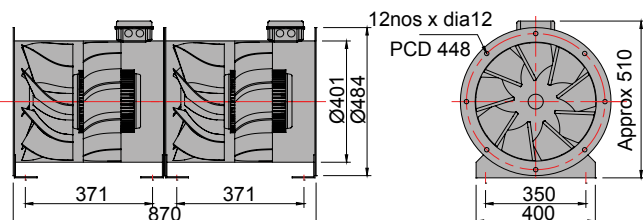
RFE, RFDG



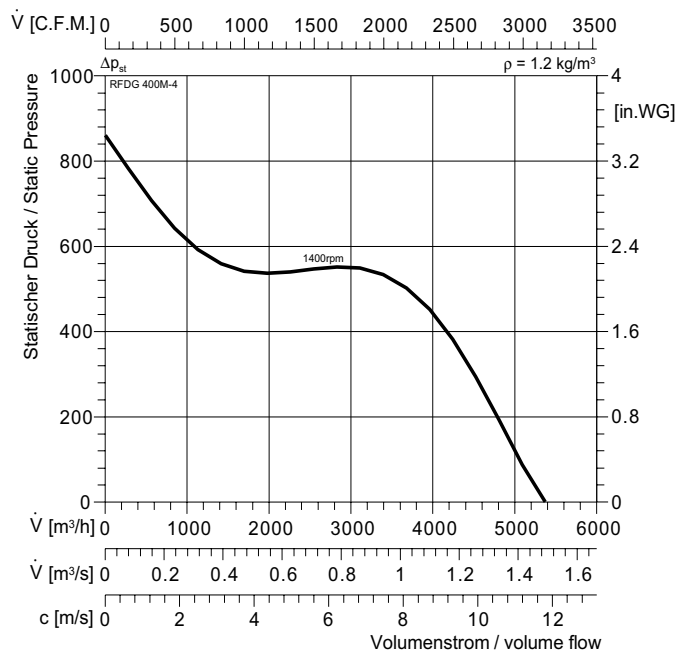
## RFDG 400M-2



Typ :	RFDG 400M-2	IP54	$\Delta$ dB	$L_{WA}$	$L_{PA4}$
ArtNr :	052239	DD0b	$L_{WA \text{ tot}}$	101	81
$\square$ :	88 x 2 kg	GS 2	125 Hz	72	52
U :	400 V 50 Hz		250 Hz	83	63
$P_1$ :	7,5x2 kW	RTD 14	500 Hz	94	74
$I_N$ :	14,1x2 A	SAD 16	1 kHz	97	77
n :	2800 min <sup>-1</sup>	Freq F6	2 kHz	97	77
$C_{400V}$ :	NA $\mu$ F		4 kHz	93	73
$t_R$ :	40 °C		8 kHz	74	64

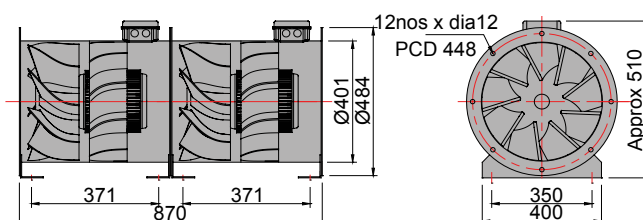


## RFDG 400M-2

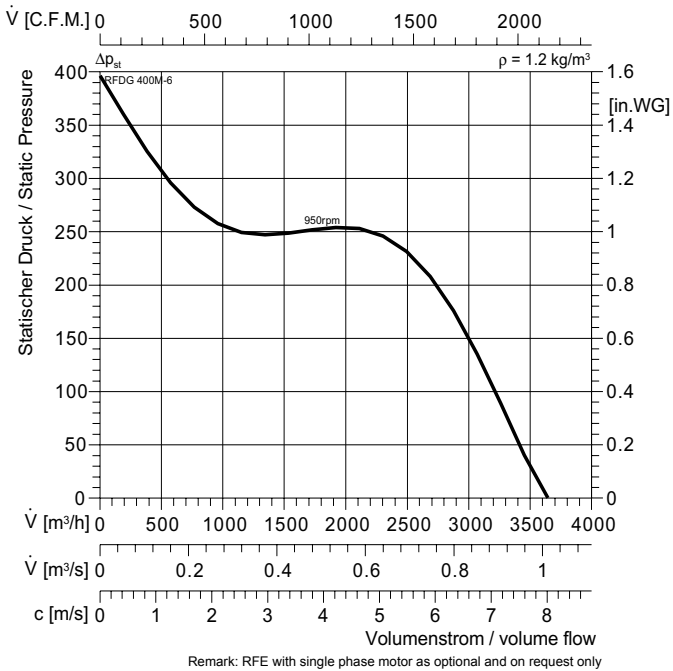


Remark: RFE with single phase motor as optional and on request only

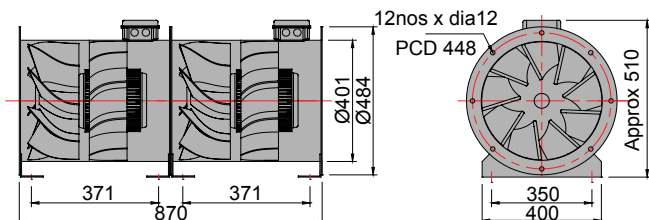
Typ :	RFDG 400M-4	IP54	$\Delta$ dB	$L_{WA}$	$L_{PA4}$
ArtNr :	052241	DD0b	$L_{WA \text{ tot}}$	86	66
$\square$ :	42 x 2 kg	GS 2	125 Hz	62	42
U :	400 V 50 Hz		250 Hz	75	55
$P_1$ :	0,75 x 2 kW	RTD 2,5	500 Hz	80	60
$I_N$ :	1,95 x 2 A	SAD 9	1 kHz	82	62
n :	1400 min <sup>-1</sup>	Freq F1/F1S	2 kHz	80	60
$C_{400V}$ :	NA $\mu$ F		4 kHz	73	53
$t_R$ :	40 °C		8 kHz	63	43



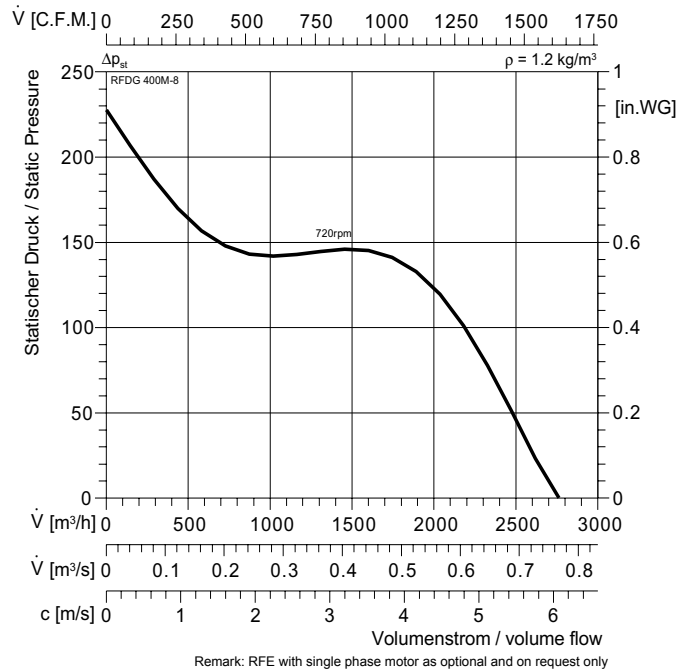
## RFDG 400M-6



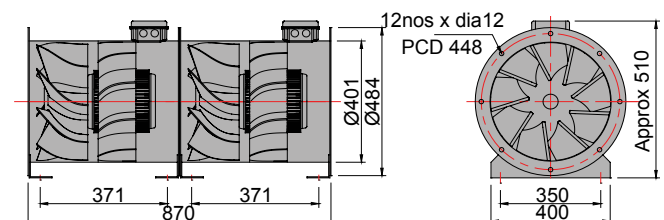
<b>Typ :</b> RFDG 400M-6	⚠	IP54	ΔdB	L <sub>WA</sub>	L <sub>PA4</sub>
<b>ArtNr :</b> 052243	★	DD0b	L <sub>WA tot</sub>	75	55
<b>■ :</b> 40 x 2	kg	GS 2	125 Hz	59	39
<b>U :</b> 400 V 50 Hz			250 Hz	65	45
<b>P<sub>1</sub> :</b> 0,25 x 2	kW	RTD 1,2	500 Hz	71	51
<b>I<sub>N</sub> :</b> 0,9 x 2	A	SAD 9	1 kHz	71	51
<b>n :</b> 950	min <sup>-1</sup>	Freq F1/F1S	2 kHz	67	47
<b>C<sub>400V</sub> :</b> NA	μF		4 kHz	59	39
<b>t<sub>R</sub> :</b> 40	°C		8 kHz	50	30



## RFDG 400M-8



<b>Typ :</b> RFDG 400M-8	⚠	IP54	ΔdB	L <sub>WA</sub>	L <sub>PA4</sub>
<b>ArtNr :</b> 052245	★	DD0b	L <sub>WA tot</sub>	69	49
<b>■ :</b> 42 x 2	kg	GS 2	125 Hz	54	34
<b>U :</b> 400 V 50 Hz			250 Hz	61	41
<b>P<sub>1</sub> :</b> 0,18 x 2	kW	RTD 1,2	500 Hz	65	45
<b>I<sub>N</sub> :</b> 0,84 x 2	A	SAD 9	1 kHz	65	45
<b>n :</b> 720	min <sup>-1</sup>	Freq F1/F1S	2 kHz	59	39
<b>C<sub>400V</sub> :</b> NA	μF		4 kHz	51	31
<b>t<sub>R</sub> :</b> 40	°C		8 kHz	44	24

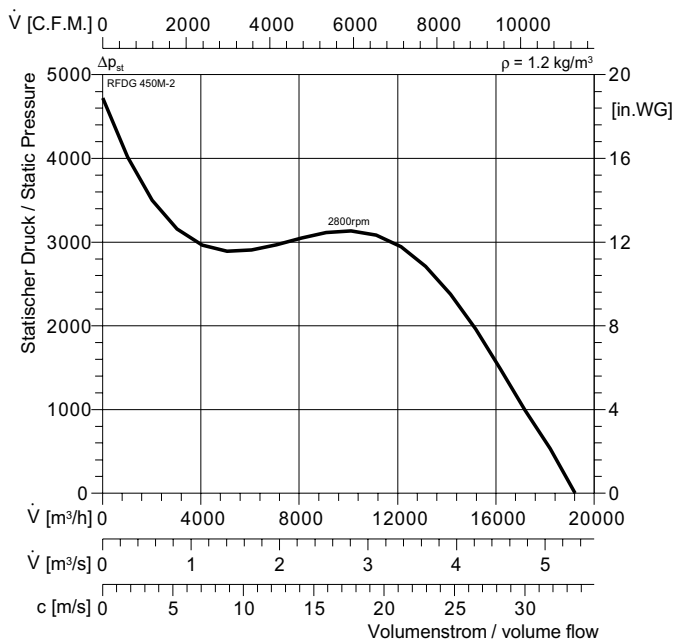




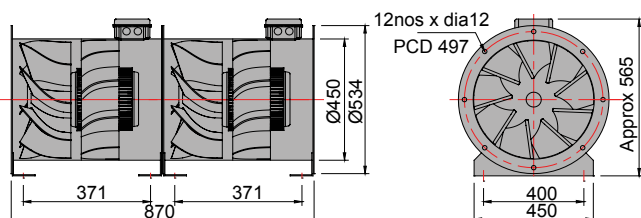
RFE, RFDG



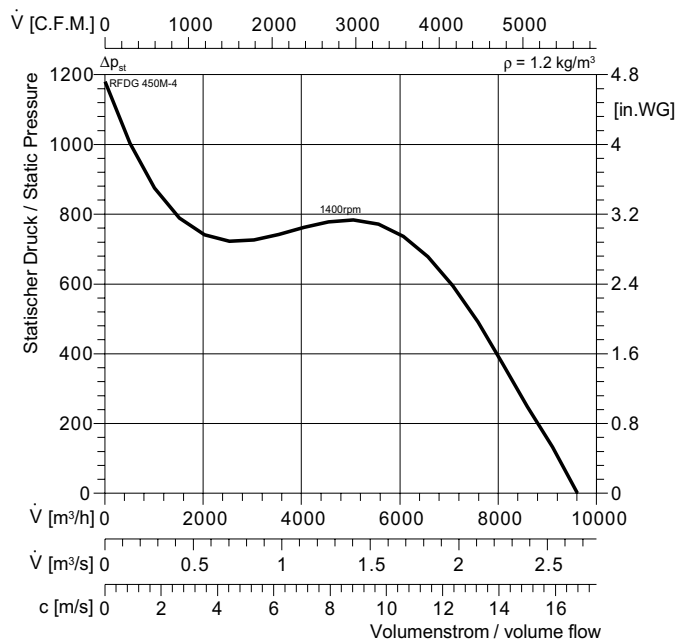
## RFDG 450M-2



Typ :	RFDG 450M-2	IP54	$\Delta$ dB	$L_{WA}$	$L_{PA4}$
ArtNr :	052247	DD0b	$L_{WA \text{ tot}}$	106	86
$\square$ :	134 x 2 kg	GS 2	125 Hz	76	56
U :	400 V 50 Hz		250 Hz	87	67
$P_1$ :	11 x 2 kW	RTD	500 Hz	98	78
$I_N$ :	20,4 x 2 A	SAD	1 kHz	101	81
n :	2800 min <sup>-1</sup>	Freq	-	2 kHz	101
$C_{400V}$ :	NA $\mu$ F			4 kHz	97
$t_R$ :	40 °C			8 kHz	88

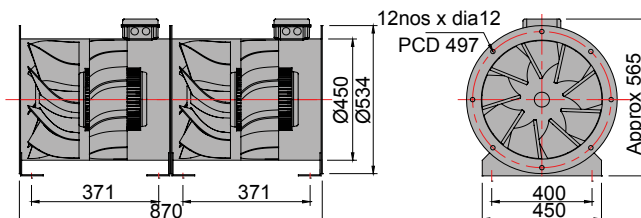


## RFDG 450M-4

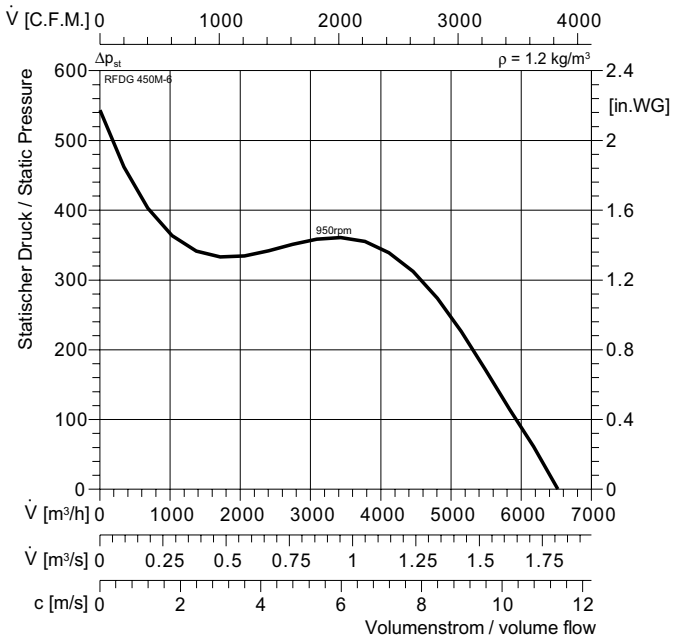


Remark: RFE with single phase motor as optional and on request only

Typ :	RFDG 450M-4	IP54	$\Delta$ dB	$L_{WA}$	$L_{PA4}$
ArtNr :	052249	DD0b	$L_{WA \text{ tot}}$	90	70
$\square$ :	54 x 2 kg	GS2	125 Hz	65	45
U :	400 V 50 Hz		250 Hz	79	59
$P_1$ :	1,5 x 2 kW	RTD 3,8	500 Hz	84	64
$I_N$ :	3,54 x 2 A	SAD 9	1 kHz	86	66
n :	1400 min <sup>-1</sup>	Freq	F2/F2S	2 kHz	83
$C_{400V}$ :	NA $\mu$ F			4 kHz	77
$t_R$ :	50 °C			8 kHz	67

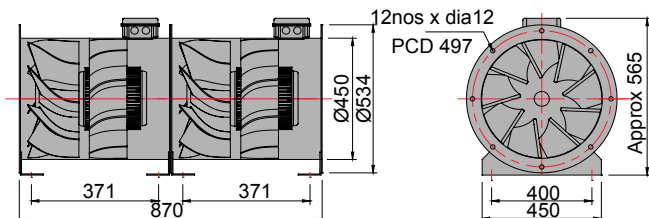


## RFDG 450M-6

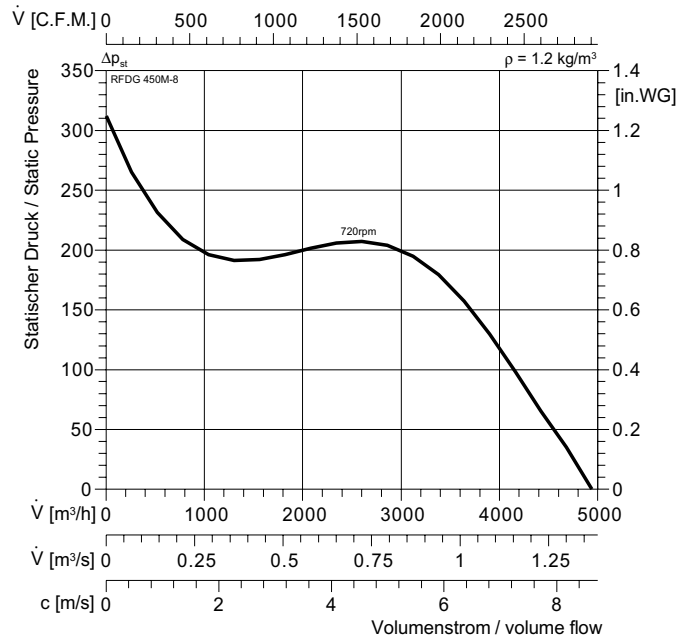


Remark: RFE with single phase motor as optional and on request only

<b>Typ :</b> RFDG 450M-6		IP54	$\Delta$ dB	$L_{WA}$	$L_{PA4}$
<b>ArtNr :</b> 052251		DD0b	$L_{WA \text{ tot}}$	79	59
<b>■ :</b> 43 x 2		GS 2	125 Hz	63	43
<b>U :</b> 400 V 50 Hz			250 Hz	68	48
<b>P<sub>1</sub> :</b> 0,55 x 2		RTD 2,5	500 Hz	74	54
<b>I<sub>N</sub> :</b> 1,7 x 2		SAD 9	1 kHz	75	55
<b>n :</b> 950	<b>min<sup>-1</sup></b>	<b>Freq</b> F1/F1S	2 kHz	70	50
<b>C<sub>400V</sub> :</b> NA	<b>μF</b>		4 kHz	62	42
<b>t<sub>R</sub> :</b> 40	<b>°C</b>		8 kHz	54	34

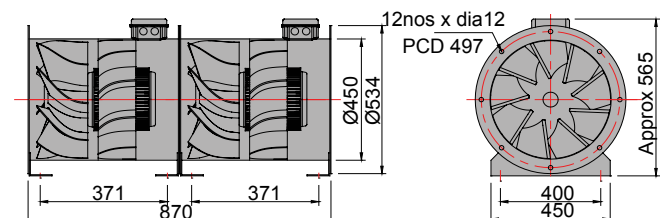


## RFDG 450M-8



Remark: RFE with single phase motor as optional and on request only

<b>Typ :</b> RFDG 450M-8		IP54	$\Delta$ dB	$L_{WA}$	$L_{PA4}$
<b>ArtNr :</b> 052253		DD0b	$L_{WA \text{ tot}}$	73	53
<b>■ :</b> 44 x 2		GS2	125 Hz	57	37
<b>U :</b> 400 V 50 Hz			250 Hz	64	44
<b>P<sub>1</sub> :</b> 0,25 x 2		RTD 1,2	500 Hz	69	49
<b>I<sub>N</sub> :</b> 1,1 x 2		SAD 9	1 kHz	68	48
<b>n :</b> 720	<b>min<sup>-1</sup></b>	<b>Freq</b> F1/F1S	2 kHz	63	43
<b>C<sub>400V</sub> :</b> NA	<b>μF</b>		4 kHz	55	35
<b>t<sub>R</sub> :</b> 40	<b>°C</b>		8 kHz	48	28



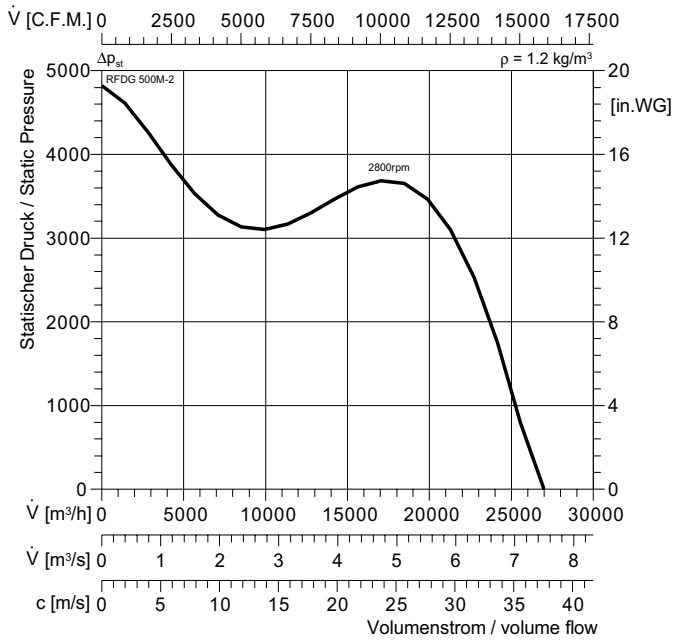




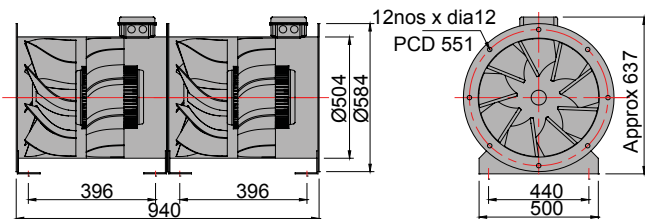
RFE, RFD



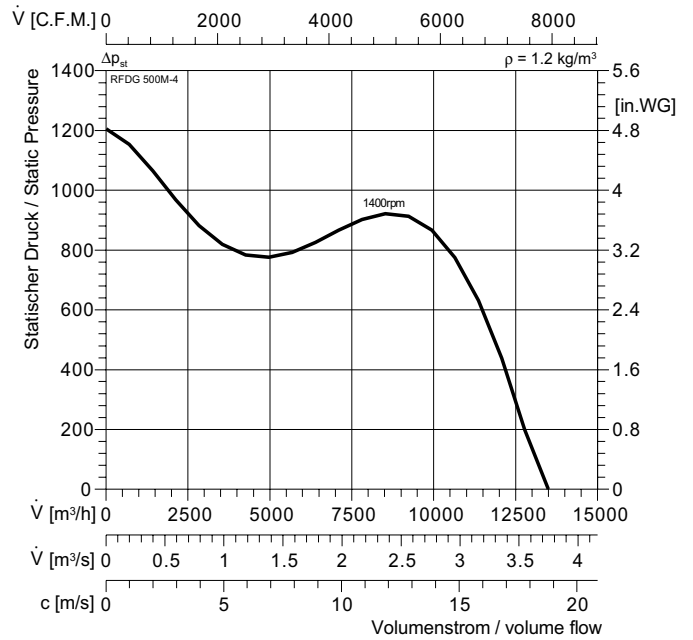
## RFDG 500M-2



Typ :	RFDG 500M-2	IP54	$\Delta$ dB	$L_{WA}$	$L_{PA4}$
ArtNr :	052255	DD0b	$L_{WA \text{ tot}}$	109	89
$\square$ :	164,5 x 2 kg	GS 2	125 Hz	79	59
U :	400 V 50 Hz		250 Hz	90	70
$P_1$ :	15 x 2 kW	RTD	500 Hz	102	82
$I_N$ :	34,3 x 2 A	SAD	1 kHz	104	84
n :	2800 min <sup>-1</sup>	Freq	-	2 kHz	104
$C_{400V}$ :	NA $\mu$ F			4 kHz	100
$t_R$ :	40 °C			8 kHz	92

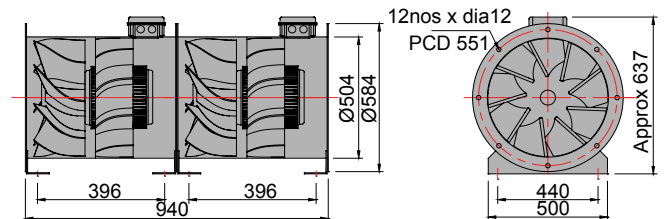


## RFDG 500M-4

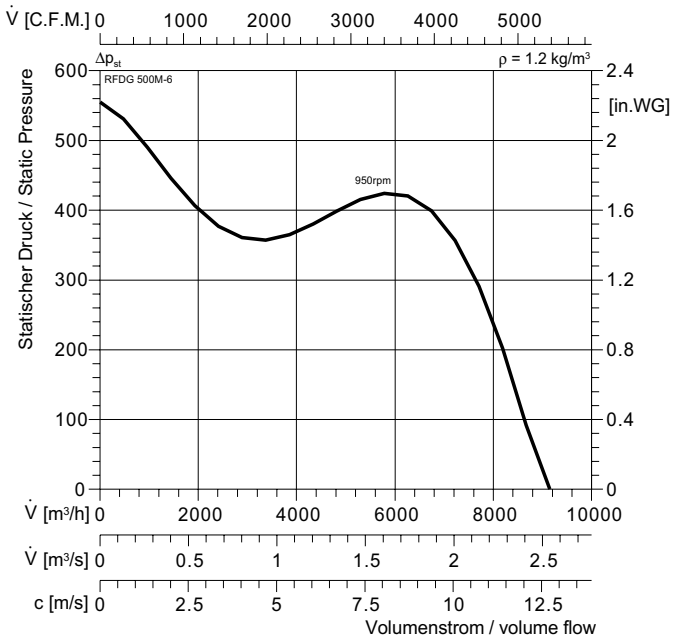


Remark: RFE with single phase motor as optional and on request only

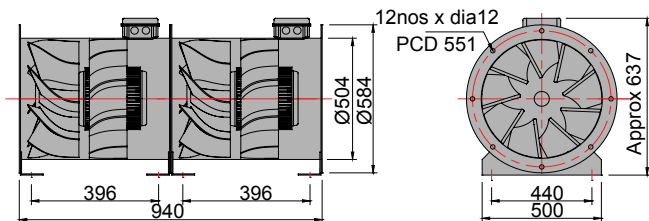
Typ :	RFDG 500M-4	IP54	$\Delta$ dB	$L_{WA}$	$L_{PA4}$
ArtNr :	052257	DD0b	$L_{WA \text{ tot}}$	93	73
$\square$ :	64,5 x 2 kg	GS 2	125 Hz	69	49
U :	400 V 50 Hz		250 Hz	82	62
$P_1$ :	2,2 x 2 kW	RTD 5	500 Hz	87	67
$I_N$ :	4,9 x 2 A	SAD 9	1 kHz	89	69
n :	1400 min <sup>-1</sup>	Freq	F3/F3S	2 kHz	87
$C_{400V}$ :	NA $\mu$ F			4 kHz	80
$t_R$ :	40 °C			8 kHz	70



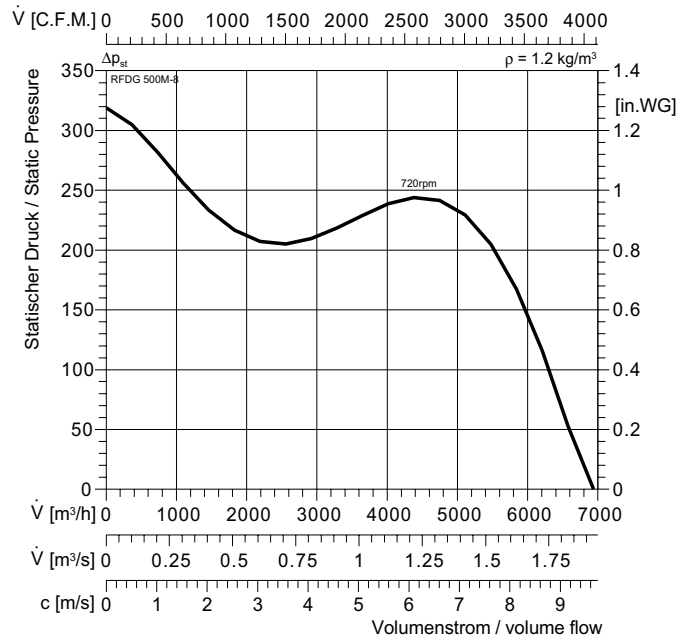
## RFDG 500M-6



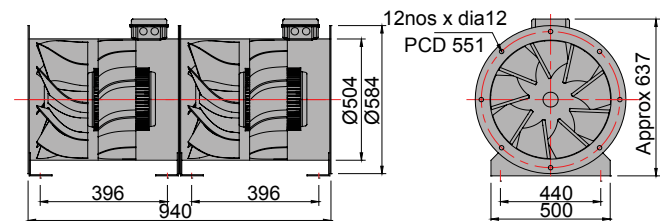
<b>Typ :</b> RFDG 500M-6		IP54	$\Delta$ dB	$L_{WA}$	$L_{PA4}$
<b>ArtNr :</b> 052259		DD0b	$L_{WA\ tot}$	82	62
<b>■ :</b> 53,5 x 2 kg		GS 2	125 Hz	66	46
<b>U :</b> 400 V 50 Hz			250 Hz	72	52
<b>P<sub>1</sub> :</b> 0,75 x 2 kW		RTD 2,5	500 Hz	77	57
<b>I<sub>N</sub> :</b> 2,18 x 2 A		SAD 9	1 kHz	78	58
<b>n :</b> 950 min <sup>-1</sup>	<b>Freq</b> F1/F1S		2 kHz	74	54
<b>C<sub>400V</sub> :</b> NA $\mu$ F			4 kHz	66	46
<b>t<sub>R</sub> :</b> 40 °C			8 kHz	57	37

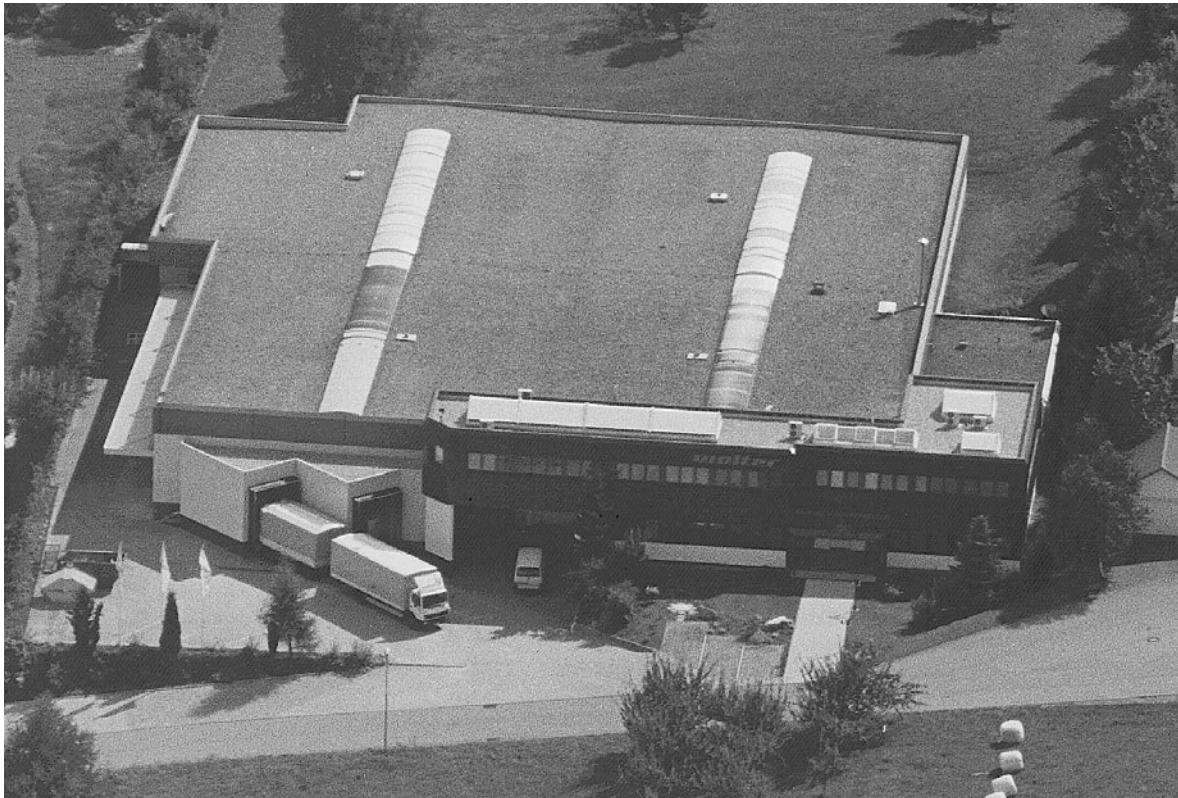


## RFDG 500M-8



<b>Typ :</b> RFDG 500M-8		IP54	$\Delta$ dB	$L_{WA}$	$L_{PA4}$
<b>ArtNr :</b> 052261		DD0b	$L_{WA\ tot}$	76	56
<b>■ :</b> 54,5 x 2 kg		GS 2	125 Hz	61	41
<b>U :</b> 400 V 50 Hz			250 Hz	67	47
<b>P<sub>1</sub> :</b> 0,37 x 2 kW		RTD 2,5	500 Hz	72	52
<b>I<sub>N</sub> :</b> 1,41 x 2 A		SAD 9	1 kHz	71	51
<b>n :</b> 720 min <sup>-1</sup>	<b>Freq</b> F1/F1S		2 kHz	66	46
<b>C<sub>400V</sub> :</b> NA $\mu$ F			4 kHz	58	38
<b>t<sub>R</sub> :</b> 40 °C			8 kHz	51	31





*Werk und Hauptverwaltung Malsch*

*Engineering/Manufacturing at Malsch*

Seit 1971 entwickelt und fertigt WOLTER Ventilatoren und Lüftungstechnische Geräte für den Weltmarkt. Aufgrund dieser langjährigen Erfahrung konnte das umfangreiche Lieferprogramm um zahlreiche Neuentwicklungen in den letzten Jahren erfolgreich erweitert werden.

Auf dem Klima- und Lüftungssektor hat Firma Wolter einen anerkannten Namen und wird auch gerne für besondere Ausführungen in Anspruch genommen.

WOLTER legt höchsten Wert auf innovative Technik und Qualität. Die Erfahrung der bestens ausgebildeten Mitarbeiter steht den Kunden weltweit zur Verfügung und garantiert die schnelle und sorgfältige Erledigung aller Kundenwünsche. Computergestützte Fertigung und Produktüberwachung sichern höchste Präzision in allen Bereichen.

Die beiden Produktionsstätten in Deutschland wurden im Laufe der Jahre um mehrere Montagebetriebe in Fernost erweitert. Das Unternehmen verfügt über Labors zur Leistungs- und Materialprüfung, Akustik und Regelungstechnik.

WOLTER-Produkte werden nach dem neuesten Stand der Technik und den weltweit anerkannten Normen, wie ISO 9001, DIN 24163 gefertigt und geprüft. Sie finden vielfältigen Einsatz: Lüftungstechnische Anlagen, Industrie, Bergbau, Tunnelbau, Landwirtschaft, Marine etc. Durch ständige Erweiterung der Produktpalette sichert sich WOLTER eine hervorragende Position im Wettbewerb.

WOLTER-Produkte werden in vielen Ländern erfolgreich eingesetzt. Eine gut geplante Vertriebs- und Serviceorganisation garantiert optimale Unterstützung bei Planung, Ausführung und Kundendienst.

Firma WOLTER bemüht sich, mehr als nur Lieferant für alle Kunden zu sein, und versteht sich schon während der Projektierungsphase als kompetenter Partner.

Since 1971 WOLTER has developed and produced fans and ventilation equipment for the world market. This long period of experience has enabled WOLTER to successfully enlarge its range of products by numerous new developments over the past years.

In the heating and ventilation market WOLTER is a well established and renowned name. More and more the company provides special designs and solutions for its clients.

High priority is given to innovative techniques and quality. Worldwide, WOLTER customers rely on the experience and knowledge of the well-trained staff that guarantees a prompt and careful execution of all demands and orders. Computerized production and quality control stand for highest precision in every respect.

Over the years several assembly plants were established in the Far East in addition to the two factories in Germany. Laboratories to test performance, materials, acoustics and speed controlling systems are at the company's disposal.

WOLTER products are manufactured and checked according to the latest developments in technology and the worldwide accepted standards like ISO 9001, DIN 24163. There is a wide range of possibilities to use WOLTER products: heating and ventilation systems, industry, mining, tunnel ventilation, agriculture, navy, offshore business, etc. The permanent improvement of existing products and new developments secure an outstanding position for WOLTER in the global market.

WOLTER products are successfully installed around the world. The company is represented with a well planned sales and service organisation, guaranteeing best support regarding planning, execution and after-sales service.

WOLTER wants to be more than just a supplier, WOLTER will already be a competent partner in the early project phase.

# Vertretungen.

## Inland

Ing. Günther Rößler  
D-07619 Schkölen  
Tel. (+49) 03 66 94 / 22 359  
Fax (+49) 03 66 94 / 22 357  
guenther.roessler@wolterfans.de

Mattias Industrievertretungen  
D-16259 Bad Freienwalde  
Tel. (+49) 0 33 44 / 30 19 94  
Fax (+49) 0 33 44 / 30 19 96  
thomas.mattias@wolterfans.de

Industrieservice Drexler  
D-49080 Osnabrück  
Tel. (+49) 0 541 / 20 04 88 3  
Fax (+49) 0 541 / 20 04 88 4  
wolfgang.drexler@wolterfans.de

Burkhardt Projekt GmbH  
D-67583 Guntersblum  
Tel. (+49) 0 62 49 / 82 01  
Fax (+49) 0 62 49 / 88 58  
info@bp-wolter.de

Friedrich Glock  
D-97980 Bad Mergentheim  
Tel. (+49) 0 79 31 / 37 44  
Fax (+49) 0 79 31 / 28 58  
friedrich.glock@wolterfans.de

## Europe

### Danmark:

Air-Con Danmark A/S  
DK-8400 Ebeltoft  
Tel. (+45) 0 86 / 34 51 11  
Fax (+45) 0 86 / 34 58 10  
jbj@air-con.dk

### Hungary:

Air-Technik Légttechnikai Kft.  
HU-2040 Budaörs  
Tel. (+36) 0 23 / 42 85 33  
Fax (+36) 0 23 / 42 85 44  
bp.air-technik@troges.hu

### Ireland:

Finheat Ltd.  
IE-Dublin 12, Walkinstown  
Tel. (+353) 01 / 45 64 066  
Fax (+353) 01 / 45 64 071  
sales@finheat.com

### Lithuania:

JSC Saldos Prekyba  
LT-78109 Siauliai  
Tel. (+37) 0 41 / 54 02 12  
Fax (+37) 0 41 / 59 61 76  
prekyba@salda.lt

### Netherlands:

AirFan B. V.  
NL-7442 CX Nijverdal  
Tel. (+31) 05 48 / 36 63 66  
Fax (+31) 05 48 / 36 53 20  
ventilatie@airfan.nl

Rucon B. V. Ventilatoren  
NL-3840 AG Harderwijk  
Tel. (+31) 03 41 / 41 16 70  
Fax (+31) 03 41 / 41 16 90  
verkoop@rucon.nl

### Österreich:

Wolter Werksvertretung Österreich  
A-4040 Linz  
Tel. (+43) 07 32 / 75 77 07  
Fax (+43) 07 32 / 75 77 07 75  
wolter.linz@aon.at

### Poland:

Wentoprodukt  
44-100 Gliwice  
Tel. (+48) 32 331-34-24  
Fax (+48) 32 729-76-53  
biuro@wentoprodukt.pl

### Portugal:

Safe Park Ventilação Industrial Lda.  
P-2675-240 Odivelas  
Tel. (+351) 21 93 / 75 265  
Fax (+351) 21 93 / 86 061  
safepark@netcabo.pt

### Russia:

Euroclimat-Prof  
RU-107082 Moskau  
Tel. (+7) 4 95 / 97 57 530  
Fax (+7) 4 95 / 97 57 530  
gso@euroclimat.ru

### Schweiz:

Anson AG Zürich  
CH-8055 Zürich  
Tel. (+41) 0 44 / 46 11 111  
Fax (+41) 0 44 / 46 13 111  
info@anson.ch

Ventra Technik AG  
CH-8599 Salsmarch  
Tel. (+41) 0 71 / 46 11 447  
Fax (+41) 0 71 / 46 11 448  
ventra@bluewin.ch

### Türkey:

Air Trade Centre Ltd Sti Türkiye,  
TR-34418 Seyrantepe / Istanbul  
Tel. (+90) 02 12 / 28 34 510  
Fax (+90) 02 12 / 27 83 964  
atc.turkey@airtradecentre.com

### United Kingdom:

Wolter UK Ltd.  
GB-B37 7UQ Solihull  
Tel. (+44) 01 21 / 63 55 390  
Fax (+44) 01 21 / 63 55 391  
info@wolteruk.com

## Middle East and North Africa

### Egypt:

Tiba Engineering Industries Co.  
Nasr City, Cairo  
Tel. (+2) 02 / 40 22 866  
Fax (+2) 02 / 40 44 771  
tibaengineering@manz-group.com

### Israel:

Lea Ventilation Industries Ltd.  
IL-27113 Kiriyat-Bialik, Israel  
Tel. (+972) 0 48 / 76 23 57  
Fax (+972) 0 48 / 76 20 51  
mail@lea.co.il

### United Arab Emirates, Kuwait, Lebanon:

Wolter Ventilation LLC  
Energy International  
P.O. Box 3562 Sharjah, UAE  
Tel. (+971) 06 / 53 43 477  
Fax (+971) 06 / 53 43 756  
energys@emirates.net.ae

## Asia

### China Mainland:

Taizhou Wolter Ventilation Co. Ltd.  
Hengjie, Luqiao District  
Taizhou City, Zhejiang  
Tel. (+86) 576 / 26 22 666 (26 52 888)  
Fax (+86) 576 / 26 56 830

### Hongkong:

Wolter Asia Ltd.  
Hong Kong  
Tel. (+852) 0 24 / 56 01 98  
Fax (+852) 0 24 / 56 02 90  
info@wolter.com.hk

### Indonesia:

Pt. Sinarbaskara Triutama  
ID-10440 Jakarta Indonesia  
Tel. (+62) 0 21 / 31 00 191  
Fax (+62) 0 21 / 39 12 693  
sinarbaskara@cbn.net.id

### Korea:

Kaceco-Wolter  
445-922 Hwa Sung-shi, Kyonggi-do  
Tel. (+82) 31 / 350 3000  
Fax (+82) 31 / 350 3030  
wolter@kaceco.com / info@kaceco.com

### Singapore:

Wolter Pte. Ltd.  
SG-569738 Singapore  
Tel. (+65) 0 63 / 52 95 48  
Fax (+65) 0 63 / 52 95 47  
info@wolterfans.com.sg

### Malaysia:

Vibrant Marketing(M) Sdn Bhd.  
Tel. (+603) 78 47 35 00  
Fax (+603) 78 47 33 80  
vibrant@time.net.my

### Taiwan:

Waxlink International Co., Ltd.  
8F No. 218 Roosevelt Rd., Sec. 6  
Taipei, Taiwan  
Tel. (+886) 02 / 89 32 11 96  
Fax (+886) 02 / 89 32 11 97  
waxlink.tech@msa.hinet.net

### Thailand:

Wolter (Thailand) Ltd.  
TH-74130 Samutsakorn  
Tel. (+662) 8 10 / 20 00  
Fax (+662) 8 10 / 22 99  
tngroup@tnmetalworks.com

## Wolter GmbH Maschinen- und Apparatebau KG

Am Wasen 11  
D-76316 Malsch

Tel. (+49) 0 72 04 / 92 01 -0  
Fax (+49) 0 72 04 / 92 01 -11

